



# NAFARROAKO PARLAMENTUKO

## ALDIZKARI OFIZIALA

---

VII. legegintzaldia

Iruña, 2008ko abenduaren 30a

112. ZK.

---

### A U R K I B I D E A

A SAILA:

**Foru lege proiektuak:**

—Foru Legea, 2009ko ekitaldirako Nafarroako Aurrekontu Orokorrei buruzkoa. Osoko Bilkurak onetsia (2. or.).

---

**A saila:**  
**FORU LEGE PROIEKTUAK**

---

## **Foru Legea, 2009ko ekitaldirako Nafarroako Aurrekontu Orokorrei buruzkoa.**

### *OSOKO BILKURAK ONETSIA*

Nafarroako Parlamentuak, 2008ko abenduaren 23an egindako Osoko Bilkuran, 2009ko ekitaldirako Nafarroako Aurrekontu Orokorrei buruzko Foru Legea onetsi zuen.

Legebiltzarreko Erregelamenduko 145. artikuluan ezarritakoa betez, argitara dadin agindu da.

Iruñean, 2008ko abenduaren 23an

Lehendakaria: Elena Torres Miranda

### **2009ko ekitaldirako Nafarroako Aurrekontu Orokorrei buruzko Foru Legea**

#### **I. TITULUA**

##### **Kredituak eta haien aldaketak**

#### **I. KAPITULUA**

##### **Hasierako kredituak eta haien finantzaketa**

**1. artikulua.** Nafarroako Aurrekontu Orokorren esparrua.

Onetsi egin dira 2009ko ekitaldirako Nafarroako Aurrekontu Orokorrak. Atal hauek dituzte:

1. Nafarroako Parlamentuaren, Comptos Ganberaren eta Arartekoaren aurrekontua.

2. Foru Komunitateko Administrazioaren eta haren erakunde autonomoen aurrekontua.

3. Nafarroako Kontseiluaren eta Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseiluaren aurrekontua.

4. Foru Komunitateko fundazio publikoen aurrekontuak.

5. Foru Komunitateko sozietate publikoen jarduketa, inbertsio eta finantzaketa programak, baita finantzen egoera-orriak ere.

**2. artikulua.** Kreditu eta eskubide ekonomikoen zenbatekoa.

1. Aurreko artikuluan aipatutako aurrekontueta-ko gastuen egoera-orrietan sartutako programak betetzeko onetsi diren kredituek, bateratuta, 4.301.755.030 euro egiten dute.

2. Aurreko artikuluan aipatutako aurrekontuen diru-sarreren egoera-orrietan, aurrekontu ekitaldi honetan ustez likidatuko diren eskubide ekonomikoen zenbatespenak agertzen dira; hain zuzen ere, 4.301.755.030 euro egiten dute bateratuta.

#### **II. KAPITULUA**

##### **Aurrekontuetako kredituen aldaketa**

**3. artikulua.** Aurrekontuetako kredituen aldaketa.

Aurrekontuetako kredituen aldaketak Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legearen aginduen arabera izanen dira, baldin eta foru lege honek agindu horiek aldatzen ez baditu.

Aurrekoa gorabehera, kontu-sailen arteko funts mugimenduak ez dira aurrekontu aldaketatzat hartuko, baldin eta kontu-sail horietako kredituek helburu berbera badute, eta Europar Batasunak, horiek hein batean kofinantzatzen dituzenez, gastuen erabileraren gaineko kontrola hobetzea eskatzen duelako soilik bereizten badira.

**4. artikulua.** Kreditu gehikuntzak.

Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legearen 47. artikuluko a)tik g)ra bitarteko letretan aipatutako kredituez gain, 2009rako gehikuntza izan ahalko dute ekintza terroristen ondorioz onets daitezkeen diru-laguntza eta maileguak emateko dauden kontu-sail guztiek edo ekitaldian helburu horrekin sortu beharrekoak.

Aurrekoiez gainera, hauek ere gehikuntza izan ahalko dute:

1. Lehendakaritza, Justizia eta Barne Departamentuko kontu-sailok:

a) 010004-01100-2263-921700 kontu-saila, "Gastu juridiko-kontentziosoak" izenekoak.

b) 010007-01400-2275-924100 kontu-saila, "Hauteskundeak" izenekoak. Kontu-sail horri aplikatu ahalko zaizkio hauteskundeak egiteko behar diren lan eta inbertsio guztien edonolako gastuak.

c) 020002-04100-1001-921400 kontu-saila, "Lehendakari ohi, kontseilari ohi eta Nafarroako Gobernuko beste goi kargudun batzuentzako presztazioak" izenekoak.

d) 020002-04100-1239-921400 kontu-saila, "Funtzionarioen familia laguntza, osagarri berriak, eszedentzietako itzultzeak eta beste batzuk" izenekoak.

e) 020002-04100-1309-921402 kontu-saila, "Lan-kontratudunen familia laguntza, osagarri berriak, eszedentzietako itzultzeak eta beste batzuk" izenekoak.

f) 020002-04100-1600-921402 kontu-saila, "Gizarte Segurantzako hitzarmena arautzea" izenekoak.

g) 020002-04300-1620-231800 kontu-saila, "Osasun laguntza - erabilera berezia" izenekoak.

h) 020002-04100-1620-921400 kontu-saila, "Langileen arloko erabakiak aplikatzeko funtsa" izenekoak.

i) 020002-04100-1709-921403 kontu-saila, "Lan istripuengatik jaso beharreko kalte-ordainak" izenekoak.

j) 020002-04100-8318-921400 kontu-saila, "Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioaren eta haren erakunde autonomoen langile finkoen-tzako soldata-aurrerakinak" izenekoak.

k) 020002-04300-1614-211100 kontu-saila, "Aldez aurretik erretiratzeagatik jaso beharreko kalte-ordainak" izenekoak.

l) 051000-02100-2274-132102 kontu-saila, "Genero indarkeriatik babesteko segurtasun zerbitzuak" izenekoak.

m) 051000-02100-6054-132102 kontu-saila, "Segurtasunerako tresnak" izenekoak.

2. Ekonomia eta Ogasun Departamentuko kontu-sailok:

a) 100000-10100-4709-923900 kontu-saila, "AUDENASA. Merkataritza politika" izenekoak.

b) 112001-11410-9500-929100 kontu-saila, "Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legearen 42. artikulua" izenekoak.

c) 112002 11420 9409 923700 kontu-saila, "Diru-sarreren itzulketak" izenekoak.

d) 131002-15100-2020-923100 kontu-saila, "Ondasun higiezinaren errentamendua" izenekoak.

e) 131002-15100-3509-923100 kontu-saila, "Karbono Funtsaren kontuko gastuak" izenekoak.

f) 131002-15100-6002-923100 kontu-saila, "Lurra eta natur ondasunak" izenekoak.

g) 131002-15100-6020-923100 kontu-saila, "Instalazio berriko eraikuntzak eta obrak, ondare higiezina birmoldatzea eta janzteak" izenekoak.

h) 131002-15100-8500-923100 kontu-saila, "Sektore publikoko akzioak erostea" izenekoak.

i) 131002-15100-8600-923100 kontu-saila, "Sektore publikotik kanpoko akzioak eta partaide-tzak erostea" izenekoak.

j) 131003-15100-6092-467900 kontu-saila, "Proiektu teknikoak" izenekoak.

k) 151000-17330-2273-467900 kontu-saila, "Tributuen arloko informazio sistemetan datu fiskalak jaso eta sartzeko zerbitzuak" izenekoak.

l) 155003-17144-2272-932103 kontu-saila, "Zordun fiskalen ondasunen gaineko kargak esku-ratzea" izenekoak.

m) 160000-16100-2269-941100 kontu-saila, "Transferentzia berriak eskuratzearen ondoriozko gastuak" izenekoak.

n) 150000-17000-6090-92340 kontu-saila, "Iru-zurraren aurkako plana" izenekoak.

3. Toki Administrazioiko Departamentuko kontu-sailok:

a) 211002-21400-4609-456200 kontu-saila, "Hondakinen tratamendurako partzuergoa: funtzio-namendurako laguntza" izenekoak.

b) 211002-21400-7609-456200 kontu-saila, "Hondakinen tratamendurako partzuergoa edo partzuergoan bildutako entitateak: ezarpena" izenekoak.

c) 211003-21000-7609-456100 kontu-saila, "Ibaiak arazteko eta saneatzeko plan zuzentzailea. EGEF. 2. helburua" izenekoak, Eskualde Garapene-ko Europako Funtsaren babesezko proiektuetako 2009. urteko ordainketa finantzatzeko adina.

d) 211004 21200 4609 922300 kontu-saila, "Udaletako osasun funtzionarioen soldatak eta lansariak" izenekoa.

4. Lurraldearen Antolamendu eta Etxebizitza Departamentuko kontu-sailok:

a) 320000-32200-6020-261200 kontu-saila, "Eroslehtasun eta atzera-eskuratze eskubideak gauzatea, eta etxebizitzak erostea" izenekoa.

b) 320000-32200-4809-261400 kontu-saila, "Etxebizitzaren errentarientzako diru-laguntzak" izenekoa.

c) 320000-32200-7800-261400 kontu-saila, "Etxebizitzaren arloko jardueretarako diru-laguntza eta sorospenak. Foru Programa" izenekoa.

d) 320000-32200-7800-261402 kontu-saila, "Etxebizitza bioklimatikoetarako diru-laguntzak" izenekoa.

e) Era berean, gehikuntza izan ahalko dute Lurraldearen Antolamendu eta Etxebizitza Departamentuan gastu fiskaletarako dauden kontu-sail guztiek.

5. Hezkuntza Departamentuko kontu-sailok:

a) 400000-41000-1310-321100 kontu-saila, "Ikastetxeetako aldi baterako langileen kontratazioa" izenekoa.

b) 400000-40100-1600-321100 kontu-saila, "Gizarte Segurantza" izenekoa.

c) 410002-41140-4609-322D00 kontu-saila, "Eskola-kontzentrazioetarako eta udal eraikinetarako diru-laguntza" izenekoa.

d) 410004-41150-2210-324100 kontu-saila, "Jantokiak" izenekoa.

e) 410004-41150-2230-324100 kontu-saila, "Eskola garraioa" izenekoa.

f) 410005-41700-1239-321100 kontu-saila, "Funtzionarioen zerbitzuen onarpenerako, osagarri berrietarako, familia laguntzarako, gradurako, antzinasunerako eta beste batzuetarako aurreikuspena" izenekoa.

g) 423001-42200-4809-322400 kontu-saila, "Hezkuntza berezarako bekak eta laguntzak" izenekoa.

h) 431000-43100-6001-325100 kontu-saila, "Nafarroako Unibertsitate Publikoarentzako desjabetzeak" izenekoa.

i) 422000-42140-4609-322100 kontu-saila, "Udalekin hitzarmenak, 0 eta 3 urte bitarteko haurrak eskolatzeko" izenekoa.

6. Osasun Departamentuko kontu-sailok:

a) 1241 kode ekonomikoko kontu-sailak, osasun arloko udal langile transferituen ordainsariak ordaintzeko direnak, Foru Administrazioakoak izanik Toki Osasunaren zerbitzuan dauden eta azaroaren 13ko 22/1985 Foru Legea eta urriaren 20ko 11/1992 Foru Legea aplikatzearen ondorioz transferitzen diren funtzionarioen soldatak ordaintzeko behar den zenbatekoan. 22/1985 Foru Legeak Nafarroa osasun eskualdetan banatzen du eta 11/1992 Foru Legeak Osasunbidea-Nafarroako Osasun Zerbitzuari atxikitako langileen berariazko erregimena arautzen du.

b) Botikak erosteko direnak, 2215 kode ekonomikoa dutenak, Osasunbidea-Nafarroako Osasun Zerbitzuan honako gastu-programetan daudenak: 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547 eta 548.

c) 540000-52000-1239-311100 kontu-saila, "Funtzionarioen zerbitzuen aitortpenerako, osagarri berrietarako, familia laguntzarako, gradurako, antzinasunerako eta beste batzuetarako aurreikuspena" izenekoa.

d) 540000-52000-1309-311100 kontu-saila, "Zerbitzuen aitortpenerako, antzinasunerako, osagarri berrietarako, familia laguntzarako eta beste batzuetarako aurreikuspena" izenekoa.

e) 541006-52205-2500-311106 kontu-saila, "Organoen birlandaketak" izenekoa.

f) 547001-52310-2500-312200 kontu-saila, "Aho-hortzetako osasun programa" izenekoa.

g) 547002-52370-4809-313100 kontu-saila, "Farmaziako prestazioak" izenekoa.

h) 547002-52370-4809-313102 kontu-saila, "Zurgatzaileak eta beste osasun produktu batzuk" izenekoa.

i) 540000-52000-1310-311103 kontu-saila, "Osasun plan estrategikoa inplementatzea" izenekoa.

j) Kontu-sail berria, "Ikastetxe pilotuei buruzko ondorioak Nafarroako ikastetxe guztietan aplikatzea" izenekoa.

7. Herri Lan, Garraio eta Komunikazio Departamentuko kontu-sailok:

a) 621001-61200-2090-453200 kontu-saila, "Iruña-Logroño A-12 autobieren kanona" izenekoa.

b) 630000-62110-4809-441103 kontu-saila, "Nafarroako beste toki batzuetako garraio publikoarentzako ekarpena, gazteak" izenekoa.

8. Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentuko kontu-sailok:

a) 710001-71230-4700-414210 kontu-saila, "Aseguru primen konpentsazioa Agroseguroren bitartez" izenekoa.

b) 720000-72130-4700-414100 kontu-saila, "Nafarroako Ubidearen bidezko ureztaketan kanoa" izenekoa.

c) 720001-72120-6019-414300 kontu-saila, "Lurren jabetza antolatze eta lurzati berrantolamendua egiteko obrak. LGP LGENF" izenekoa.

d) 721000-72210-7701-413102 kontu-saila, "Nekazaritza industrializatu eta merkaturatzeko inbertsioetarako diru-laguntza. LGP LGENF" izenekoa.

e) 721002-72230-7700-412100 kontu-saila, "Nekazaritza-ustategien eraginkortasuna hobetzea. LGP LGENF" izenekoa.

f) 740002-74200-4809-456302 kontu-saila, "Partikular eta sozietateentzako kalte-ordainak, aseguruak eta laguntzak" izenekoa.

g) 740002-74200-7609-456700 kontu-saila, "Oihan Planaren diru-laguntzak toki entitateentzat. LGP LGENF" izenekoa.

h) 722000-72300-7700-412100 kontu-saila, "Ingurumen, Landagune eta Itsas Inguruetako Ministerioarekiko proba-hitzarmenak, Landa-inguruenaren garapen iraunkorrerako Legea dela-eta" izenekoa.

9. Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentuko kontusailok:

a) 810001-81130-6015-458100 kontu-saila, "Industria azpiegiturako inbertsioak" izenekoa.

b) 830002-81150-8317-422300 kontu-saila, "Birrabiatze-planak finantzatzeko kapital-aurrerakinak" izenekoa.

c) 840001-81210-7709-467303 kontu-saila, "I+G+B proiektuetarako, patenteetarako eta bideragarritasun azterlanetarako diru-laguntzak enpresentzat. EGEF" izenekoa.

d) 840001-81210-7819-467302 kontu-saila, "Zentro teknologikoak finkatzeko diru-laguntzak. EGEF" izenekoa.

e) 881001-84100-4709-241109 kontu-saila, "Enplegu zentro berezientzako transferentziak, eragiketa arruntetarako" izenekoa.

f) 881001-84100-4819-241104 kontu-saila, "Laneratzeko zailtasun handienak dituztenak lan munduan sartzeko programak PO/3 EGF Nafarroa CCI 2007ES052PO009" izenekoa.

g) 881001-84100-7709-241100 kontu-saila, "Autonomoentzako diru-laguntzak inbertsioetarako PO/3 EGF Nafarroa CCI 2007ES052PO009" izenekoa.

h) 881001-84100-7709-241200 kontu-saila, "Kooparatiba eta lan sozietateetarako diru-laguntzak, enplegua sostengatzeko" izenekoa.

i) 881001-84100-4609-241102 kontu-saila, "Interes sozialeko erkidego-enpleguko programa" izenekoa.

j) 881001-84100-8419-241114 "CEN, UGT eta CCOO erakundeekiko hitzarmena, Enpleguari buruzko Plana garatu eta aplikatzeko".

k) Era berean, gehikuntza izan ahalko dute Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentuan gastu fiskaletarako dauden kontu-sail guztiek.

10. Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentuko kontu-sailok:

a) 2279 kode ekonomikokoak, Gizarte Zerbitzuei buruzko abenduaren 14ko 15/2006 Legean aurreikusitako gizarte zerbitzu orokorren zorroa onetsi zuen ekainaren 17ko 69/2008 Foru Dekretuan ezarritako prestazio bermatuak finantzatzeko direnak eta 920004, 920005 eta 920006 proiektuetan daudenak. Helburu hori duen kontu-sailik ez badago, sortu ahalko da, behar bezala aplikatzeko.

b) 900002-91600-4809-212100 kontu-saila, "Kotizazio gabeko pentsioak" izenekoa.

c) 900003-91600-4809-231500 kontu-saila, "Bizibiderik gabeko familia nafarrentzako laguntzak" izenekoa.

d) 900003-91700-4609-231500 kontu-saila, "Oinarrizko Gizarte Zerbitzuak" izenekoa.

e) 920006-91830-4809-231402 kontu-saila, "Laguntzak, etxean zerbitzu pertsonalak jasotzeko" izenekoa.

f) 920006-91830-4809-231403 kontu-saila, "Laguntzak, laguntzaile pertsonalerako eta gutxieneko zerbitzu bermatuentzako" izenekoa.

g) 950002-92300-4809-231704 kontu-saila, "Kanpoko ikastetxeetako haurren kuotak" izenekoa.

h) 920006-91830-4809-231400 kontu-saila, "Laguntza lotuak adinekoentzat" izenekoa.

i) 920006-91830-4809-231300 kontu-saila, "Laguntzak, ezgaitasuna duten pertsonentzako besteren zentroentzat" izenekoa.

j) 900003-91600-4809-231605 kontu-saila, "Larrialdi sozialeko laguntzak" izenekoa.

k) 900003-91700-4609-231502 kontu-saila, "Etxegabeentzako harrera zerbitzua" izenekoa.

l) 920005-91810-4819-231309 kontu-saila, "Hitzarmena ANFASekin: etxebizitza programa" izenekoa.

m) 920006-91830-4809-231405 kontu-saila, "Lotutako beste laguntza batzuk" izenekoa.

n) 950001-92210-4809-231504 kontu-saila, "Eszedentziengatiko laguntzak" izenekoa.

o) 950002-92300-2279-231703 kontu-saila, "Asistentziak adingabekoentzat" izenekoa.

p) 950002-92300-4809-231700 kontu-saila, "Arazoak dituzten gazteentzako arreta" izenekoa.

q) 950002-92300-4809-231702 kontu-saila, "Familientzako prestazio ekonomikoak" izenekoa.

r) Era berean, gehikuntza izan ahalko dute Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentuan gastu fiskaletarako dauden kontu-sail guztiak.

11. Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentuko honako kontusail hauek:

a) A20002-A2500-7800-331100 kontu-saila, "Interes kulturalako ondasunetako inbertsioen gastu fiskalak" izenekoa.

b) A20003-A2310-4819-333100 kontu-saila, "Uharteko Arte Garaikideko Zentroa. Funtzionamendu gastuak" izenekoa.

12. Nafarroako 2012 Planari dagozkion kontu-sailek ere gehikuntza izan ahalko dute, bai eta krisi ekonomikoaren kontrako neurri berariazkoak ezartzeko daudenek edo ekitaldian zehar horretarako sortu beharrekoek ere.

**5. artikulua.** Lanpostu hutsak direla-eta, kreditu soberakinen norakoa.

Lanpostu hutsak direla-eta aurreikus daitezkeen soberakinak behin-behineko kontratuak finantzatzeko erabili ahal dira, zerbitzuen funtzionamendu onerako beharrezkoa baldin bada. Xede horretarako sortuko dira kredituak, horiei dagokien programan.

## II. TITULUA Langileria gastuak

### I. KAPITULUA Jarduneko langileen ordainsariak

**6. artikulua.** Nafarroako administrazio publiko-eta funtzionarioen eta estatutupeko langileen ordainsariak.

2009ko urtarrilaren 1etik aurrera, Nafarroako administrazio publikoen zerbitzuko funtzionario eta

estatutupeko langileen ordainsariak, 2008ko ekitaldiko Nafarroako Aurrekontu Orokorrei buruzko urtarrilaren 24ko 1/2008 Foru Legean ezarritakoak, 100eko 2 gehituko dira. Horrek ez du ezertan galaraziko, hala ere, lanpostu bakoitzaren ordainsarrietan egokipenak egitea, bidezkoak badira, lanpostu horren aparteko zailtasun tekniko, dedikazio, erantzukizun, arriskugarritasun edo nekagarritasuneko edukiarekin bat datozela ziurtatzeko.

**7. artikulua.** Nafarroako administrazio publiko-eta lan-kontratudunen ordainsariak.

1. 2009ko urtarrilaren 1etik aurrera, Nafarroako Foru Komunitateko administrazioaren eta haren erakunde autonomoen zerbitzuko lan-kontratudunen egungo lansariak haien hitzarmen kolektiboan zehazten direnak izanen dira, foru lege honen 6. artikuluan finkatutako irizpideei jarraikiz.

2. Nafarroako gainerako administrazio publiko-eta zerbitzuko lan-kontratudunen ordainsariak, berriz, administrazio publiko bakoitzak bere aurrekontuetan ezartzen dituenak izanen dira, betiere foru lege honen 6. artikuluan ezarritako irizpideei jarraituz.

**8. artikulua.** Nafarroako Foru Komunitateko Administrazio-eta haren erakunde autonomo-eta zerbitzuetako zuzendarien ordainsariak.

Nafarroako Foru Komunitateko Administrazio-eta haren erakunde autonomo-eta zerbitzuetako zuzendariak 54.138,28 euroko ordainsariak izanen dituzte 2009an, hamalau hilekotan banatuta, indarra duen araudiaren arabera egokitzen zaizkien graduaz, antzintasunaz eta familia laguntzaz gainera, eta ezertan galarazi gabe jatorrizko izendapenagatik edo ematen dituzten zerbitzuen baldintza bereziengatik plantilla organikoan espezifikoki esleituta dituzten ordainsari osagarriak.

**9. artikulua.** Nafarroako Gobernu-eta kideen, zuzendari nagusien, erakunde publiko-eta zuzendarien eta behin-behineko beste langileen ordainsariak.

1. Nafarroako Gobernu-eta lehendakariari buruzko abenduaren 3ko 14/2004 Foru Legearen 35. eta 45. artikuluetan ezarritakoari jarraikiz, Nafarroako Gobernu-eta kideek, 2009. urtean, ondoren zehazten diren ordainsariak izanen dituzte, hamalau hilekotan banatuta, indarra duen araudiaren arabera egokitzen zaizkien antzintasunaz eta graduaz gainera.

– Nafarroako Gobernu-eta lehendakaria: 81.593,54 euro.

– Kontseilaria: 75.933,20 euro.

2. Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioari buruzko abenduaren 3ko 15/2004 Foru Legearen 22.4 artikuluan ezarritakoari jarraikiz, Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioari zuzendari nagusiek 2009. urtean 60.111,52 euroko ordainsariak izanen dituzte, hamalau hilabetetan banatuta, indarra duen araudiaren arabera egokitzen zaizkien antzintasunaz eta graduaz gainera.

3. Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioari buruzko abenduaren 3ko 15/2004 Foru Legearen 109.1 artikuluan ezarritakoari jarraikiz, erakunde publikoetako zuzendariak, 2009. urtean, ondoko zerrendan zehazten diren ordainsariak izanen dituzte, hamalau hilekotan banatuta, indarra duen araudiaren arabera egokitzen zaizkien antzintasunaz eta graduaz gainera.

a) Erakunde autonomoko zuzendari kudeatzaileak, ondoko b), c) eta d) letretan xedatutakoak salbu: 60.111,52 euro.

b) Osasunbidea-Nafarroako Osasun Zerbitzuko eta Nafarroako Zerga Ogasuneko zuzendari kudeatzaileak: 97.097,14 euro.

c) Nafarroako Enplegu Zerbitzuko zuzendari kudeatzaileak: 74.239,48 euro.

d) Nafarroako Larrialdietako Agentziako eta Nafarroako Mendekotasun Agentziako zuzendari kudeatzaileak: 58.732,52 euro.

e) Nafarroako Zerga Ogasuneko zuzendaria: 74.196,22 euro.

f) Erakunde autonomoko zuzendariordea, Nafarroako Larrialdietako Agentziako zuzendaria eta Euskarabidea-Euskararen Nafar Institutuko zerbitzuko zuzendaria: 53.076,80 euro.

g) Osasunbidea-Nafarroako Osasun Zerbitzuko zuzendaritzako kideak:

– Giza Baliabideen zuzendaria, Oinarrizko Osasun Laguntzako zuzendaria, Laguntza Espezializatuko zuzendaria eta Administrazio eta Antolaketa zuzendaria: 74.196,22 euro.

– Nafarroako Ospitaleko zuzendaria, Bideko Ama Birjina Ospitaleko zuzendaria eta Nafarroako Medikuntzako Gune Teknologikoko zuzendaria: 64.724,80 euro.

– Lizarrako Barrutiko zuzendaria, Tuterako Barrutiko zuzendaria, Nafarroako Ospitaleko zuzendari medikoa, Bideko Ama Birjina Ospitaleko zuzendari medikoa eta Bideko Ama Birjina Ospitaleko zuzendariordea: 62.032,04 euro.

– Ubarmin Klinikako zuzendaria, Nafarroako Odol Transfusiorako Zentroko zuzendaria, Nafarroako Ekialdeko Oinarrizko Osasun Laguntzako

zuzendariordea, Nafarroako Iparraldeko Oinarrizko Osasun Laguntzako zuzendariordea, Laguntza Anbulatorioa Koordinatzeko zuzendariordea, Adimen Osasuneko zuzendariordea eta Laguntza Espezializatuko zuzendariordea: 60.412,52 euro.

– Langileria eta Lan Harremanetako zuzendariordea, Kudeaketa Ekonomikorako eta Antolaketa-ren Garapenerako zuzendariordea eta Ikerketa Biomedikorako Zentroko zuzendaria: 59.321,36 euro.

– Nafarroako Ospitaleko Administrazio eta Zerbitzu Orokorretako zuzendaria, Bideko Ama Birjina Ospitaleko Administrazio eta Zerbitzu Orokorretako zuzendaria, Nafarroako Ospitaleko Erizaintza zuzendaria, Bideko Ama Birjina Ospitaleko Erizaintza zuzendaria, Nafarroako Ospitaleko Langileria zuzendaria, Bideko Ama Birjina Ospitaleko Langileria zuzendaria, Zentro Psikogeriatrikoko zuzendaria, Lizarrako Barrutiko Oinarrizko Osasun Laguntzako zuzendariordea, Tuterako Barrutiko Oinarrizko Osasun Laguntzako zuzendariordea eta Anbulatorioen eta Ospitalez Kanpoko Laguntzaren Kudeaketa zuzendaria: 56.636,72 euro.

– Zentro Psikogeriatrikoko Laguntza eta Prestakuntza Programen zuzendari teknikoa: 49.621,60 euro.

4. 2009ko urtarrilaren 1etik aurrera, Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioaren eta haren erakunde autonomoen zerbitzuko gainerako behin-behineko langileen egungo ordainsariak foru lege honen 6. artikuluan finkatutako ehunekoei jarraikiz handituko dira.

## II. KAPITULUA

### Nafarroako administrazio publikoen montepioetako funtzionarioen eskubide pasiboak

**10. artikulua.** Nafarroako administrazio publikoen montepioetako funtzionarioen klase pasiboen pentsioak gaurkotzea.

1. 2009ko urtarrilaren 1etik aurrera, Nafarroako administrazio publikoen montepioetako funtzionarioen klase pasiboen pentsioek, gaurkotzeko eskubidea badute, 100eko 2ko igoera izanen dute, 2008ko ekitaldiko Nafarroako aurrekontu orokorreari buruzko urtarrilaren 24ko 1/2008 Foru Legearen 2008. urterako ezarritako zenbatekoak oinarri harturik.

2. 2009. urtean, Nafarroan Kontsumoko Prezioen egiazko Indizea 100eko 2tik gorakoa bada, alde hori zuzenean aplikatuko da Nafarroako administrazio publikoen montepioetako funtzionarioen klase pasiboen pentsioetan, gaurkotzeko eskubi-

dea dutenetan, 2009ko urtarrilaren 1aren aurretik sortuak badira; alde hori finkatu eginen da eta 2010eko urtarrilaren 1etik aurrera izanen ditu eragin ekonomikoak.

Halaber, finkatuko ez den sari bakar bat ordainduko zaie aurreko paragrafoan aipatutako pentsiodunei; 2009. urtean sorrarazitako pentsioen zenbateko osoaren gainean kalkulatu da, eta aipatu desbideratzearen ehunekoaren parekoa izanen du zenbatekoa.

**11. artikulua.** Nafarroako administrazio publikoen montepioetako funtzionarioen eskubide pasiboen araubide iragankorrari buruzko martxoaren 5eko 10/2003 Foru Legearen aurreko sistemari jarraitzen duten funtzionarioen eskubide pasiboen araubiderako arauak.

1. Nafarroako Administrazio Publikoen zerbitzuko Langileriaren Estatutua onetsi zuen martxoaren 30eko 13/1983 Foru Legeak indarra hartu baino lehen indarra zuten xedapenek arautuko dute artikulua honetan aipatzen den funtzionarioen eskubide pasiboen araubidea. Soldata erregulatzailerak zehazteko, aipatu foru legearen eta hura betetzeko emandako ordainsarien behin-behineko erregelamenduaren aurreko sistemaren arabera funtzionarioek jasotako ordainsari handienak hartuko dira aintzakotzat, eta horiei Nafarroako Aurrekontu Orokorrei buruzko foru legeetan hurrengo urteetarako ezarritako ehunekoak gehituko zaizkie. Salbuespena izanen da lan istripuaren ondoriozko ezgaitasunengatik pentsioei eta lanbideko eritasunengatik pentsioei buruz artikulua honetan xedatutakoa.

2. Aurreko idatz-zatian aipatu xedapenen arabera, erretiro eta pentsioen ondorioetarako zerbitzualdia zenbatzeko, funtzionarioek zerbitzuan egiazki egindako urteak besterik ez dira kontuan hartuko. Urte horien barrenean sartuko dira administrazio publikoan egiazki egindako urteak, betiere behar den administrazioak aitortuak, Foru Diputazioak 1981eko urriaren 29an eta Nafarroako Gobernuak 2001eko otsailaren 5ean hartutako Erabakiei eta apirilaren 14ko 21/1983 Foru Dekretuari jarraituz.

Hala ere, Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioaren edo toki entitateen montepioen bati atxikitako funtzionarioen erretiro-, alargun- eta umezurtz-pentsioen kasuan, foru lege honek indarra hartu ondoren jardunean hil edo erretiratutakoak badira, honako hauek zenbatuko dira, eta pentsioen zio den egintza gertatutako egunetik aurrera izanen dute eragina; aipatutako funtzionarioek Gizarte Segurantzaren araubide ezberdinetan kotizatutako aldiak, betiere, aldi horiek monte-

pioei kotizatutako beste batzuekin gainjartzen ez badira, honako hauek finkatzeko ondorioetarako soilik: eskubide pasiboetarako hartzeko zenbagarriak eta dagokion pentsioa kalkulatzeko kotizazio edo zerbitzu-urteengatikako ehunekoak edo kuota.

Aurreko paragrafoan aipatu funtzionarioek sortutako erretiro-, alargun- eta umezurtz-pentsioetarako, inola ere ez dira hurrengoak zenbatuko: funtzionario horiek Gizarte Segurantzaren araubide ezberdinetan kotizatutako aldiak, baldin eta aipatu aldiek, hala badagokio, beste batzuekin batuta, aipaturiko araubideetan pentsiorako eskubiderik sortu badute, salbuespen batekin, hots, SOVI delakoaren prestazioetarako eskubidea sortzeko balio duten aldi kotizatuak, zenbatu eginen baitira horiek.

Bikote egonkorrentzako berdintasun juridikoari buruzko uztailaren 3ko 6/2000 Foru Legearekin bat, Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioak edo toki entitateek dituzten montepioetakoren baten babesean dauden funtzionarioek alargun-pentsioa sortuz gero, bikotekide egonkorrek ere izanen dituzte eskubide pasibo horiek.

3. Artikulu honen 1. idatz-zatian xedatutakoa betez, eta Nafarroako Administrazio Publikoen zerbitzuko Langileriaren Estatutuaren barrenean dauden funtzionario publikoek 2009. urtean hartutako erretiro eta pentsioak finkatzeko, ondoko hau hartuko da kontuan:

a) Eskubide pasiboetan eragina duten lansari kontzeptuen zenbatekoak 2009. urteari dagozkionak izanen dira, hau da, 1983. urtekoei geroko aurrekontuei buruzko foru legeek, hau barne, finkatutako gehikuntzak aplikatu ondoren sortzen direnak.

Horri begira, lansarien zenbatekoak eta gares-titasun plusa, 2009. urtekoak, zein diren zehazteko, 100eko 2 gehituko dira 2008ko ekitaldirako Nafarroako aurrekontu orokorrei buruzko urtarrilaren 24ko 1/2008 Foru Legearen 11. artikuluan ezarritako kopuruak.

Salbuespen gisa, lan istripu edo lanbideko eritasunaren ondoriozko ezgaitasunagatik erretiro-pentsioen kasuan, bai eta lan istripuz edo lanbideko eritasunez hiltzearen ondoriozko alargun- edo umezurtz-pentsioenean ere, funtzionarioa erretiratu edo hil aurreko urtean hark bere lanpostuagatik jasotako ordainsariekin osatuko dute hartzeko arautzailea.

b) 1980ko urtarrilaren 29ko Parekatze Arautik sortutako ordainsari sistematik kanpo geratu ziren udal funtzionarioentzat, horren bigarren xedapen gehigarriko bigarren paragrafoan emandako ahal-



menaz baliatuz, pasiboetan eragina duten ordain-sari kontzeptuen zenbatekoa honakoa izanen da: funtzionario horientzako 1983ko zenbatekoari hurrengo urteetan izandako gehikuntzak erantsiz, 2009rako aurreikusitakoa barne, ateratzen dena.

4. Funtzionarioek pentsio araubidea finantzatzeko lagunduko dute, Nafarroako Administrazio Publikoaren zerbitzuko Langileriaren Estatutua onetsi zuen martxoaren 30eko 13/1983 Foru Legearen aurreko araudia aplikatuz ateratzen den zenbatekoan, Nafarroako Aurrekontu Orokorrei buruzko geroko foru legeetan ezartzen diren pentsio igogaren ehunekoak gehituta.

5. 2009ko urtarrilaren 1etik aurrera, Nafarroako Administrazio Publikoetako montepioen gutxieneko erretiro-pentsioaren igoera, bai Nafarroako administrazio publikoaren montepioetako funtzionarioen eskubide pasiboaren araubide iragankorrari buruzko martxoaren 5eko 10/2003 Foru Legearen aurreko sisteman jarraitzen duten funtzionarioen kasuan, bai aipatu foru legean aurreikusitakoari atxikitakoen kasuan, aurreko artikuluan klase pasiboaren pentsioentzat oro har ezarritako portzentajea adinakoa izanen da. Atal honetan xedatutakoa indarreko araudiaren arabera gaurkotzeko eskubidea duten pentsioei baizik ez zaie ezarriko.

Aurrekoa gorabehera, 70 urte betetzen dituztenetik aurrera, aurreko lerrokadan ezarritako gutxieneko pentsioaren adinako zenbatekoa jasotzeko eskubidea aitortuko zaie, baita ere, beren borondatez erretiratu eta, martxoaren 5eko 10/2003 Foru Legearen aurreko eskubide pasiboaren sisteman jarraituta, dagokien administrazio publikoan 30 urte baino gutxiagoan lan egin dutela frogatzeagatik gaurkotzerik gabeko pentsioa jasotzen dutenei.

6. 2009ko urtarrilaren 1etik aurrera, gutxieneko alargun-pentsioa ekitaldi horretarako ezarriko den lanbide arteko gutxieneko soldata adinako urteko zenbateko gordina izanen da.

7. Artikulu honetako 6. idatz-zatian xedatutakoa aplikatuko zaie, halaber, Nafarroako Administrazio Publikoaren klase pasiboaren edozein montepioaren kargura emandako umezurtz-pentsioei (martxoaren 5eko 10/2003 Foru Legearen aurreko eskubide pasiboaren sistema aplikaturik), zein bere Erregelamenduaren arabera, 1991ko ekitaldirako Nafarroako Aurrekontu Orokorrei buruzko otsailaren 26ko 5/1991 Foru Legearen hemezortzigarren xedapen gehigarriak emandako idazkera oinarri harturik.

Gehikuntza honetatik baztertu egiten dira, beraz, aipatu otsailaren 26ko 5/1991 Foru Legearen ezarritako aldaketaren aurretik aplikatzen zen araudiaren arabera emandako umezurtz-pentsio guztiak, onuradunaren ezintasun egoeraren eraginez onartu zirenak izan ezik.

8. Foru Diputazioko funtzionarioen erretiroei eta pentsioei buruzko Erregelamenduaren 8. artikuluan eta udal funtzionarioen eskubide pasiboari buruzko Erregelamenduaren 10. artikuluan aipatzen diren umezurtz-pentsioak eta udal montepío partikularretan ezaugarri berak dituzten umezurtz-pentsioak onartu egiten dira, baldin eta pentsio horiek eskuratzeko bete beharreko baldintza guztiak betetzen badira pentsioa sorrarazten duen pertsona edo, bestela, alargun-pentsioa jasotzen duen ezkontidea edo bikotekide egonkorra hiltzen den egunean.

9. Nafarroako Administrazio Publikoetako montepioen alargun-pentsioak bateragarriak dira bai norberak egindako lanarengatik jasotako diru-sarrerekin bai erretiro-pentsioarekin.

10. Ezintasun iraunkorraren deklarazioak, bai eta haren graduenak ere, berrikusi ahal izanen dira, baldin eta onuraduna 65 urtetik beherakoa baldin bada, egoera larriagotu edo hobetzea dela-eta, edo diagnostikoaren akatsaren ondorioz, betiere arau hauei jarraikiz:

a) Ezintasun gradua berrikusteko espedientea ofizioz edo interesdunak eskatuta ireki ahal izanen da, eta Nafarroako Ezintasunak Baloratzeko Epaimahai Medikoak horri buruzko proposamen loteslea egiten du.

b) Funtzionarioari deklaraturako ezintasun iraunkorraren gradua aldatu eta handiagoa emanez gero, egoera larriagotu delako edo diagnostikoaren akats baten ondorioz, berrikusteko espedientea ebatzi eta hurrengo hilabetearen lehendabiziko egunetik aurrera izanen ditu ondorioak pentsio berriak.

Kalifikazio berria diagnostikoaren akats baten ondorioa denean, espedientea ebatzi arte jasotakoaren eta ezintasun gradu altuagoa aitortuta jaso beharrekoaren arteko aldeak egiten duen zenbatekoa jasotzeko eskubidea izanen du, betiere bost urte gehienez.

c) Aurreko letretan aipatzen den berrikuspenak Foru Diputazioak 1970eko apirilaren 17an eta 1972ko azaroaren 24an hartutako Erabakietan ezarritako ondorioak izanen ditu, erabaki horiek indarra izaten jarraituko baitute foru lege honetan ezarritakoaren aurka ez doan guztian.

### III. KAPITULUA

#### Bestelako xedapenak

##### 12. artikulua. Lanpostuak egokitzea.

Nafarroako Gobernuari baimena ematen zaio behar diren neurriak har ditzan, plantilla edo eman beharreko zerbitzuak berregituratzeagatik edukirik

gabe gelditutako lanpostuak, hutsak ez direnak, birmoldatu eta bestelakoak bihurtzeko. Eginkizun aldaketak eta lekualdatzeak, maila beraren barnekoak, salbuespen gisa baino ez dira eginen, eta Lehendakaritza, Justizia eta Barne Departamentuak berak zuzenean eginen ditu.

**13. artikulua.** Nafarroako administrazio publikoetan behin-behinekotasuna murriztea.

Foru Komunitateko administrazio publikoetako langileen gaur egungo behin-behinekotasun mailak jaistearren, Nafarroako Gobernuak, 2009an zehar, egoki diren ekimenak abiarazi eta behar diren jarduketak aurrera eramanez ditu, maila horiek murrizteko eta enplegu publikoko lanpostuak modu egonkorrean betetzeari lehentasuna emateko.

**14. artikulua.** Udal funtzionarioen montepioak finantzatzea.

1. Nafarroako Gobernuak 6.400.387 euroko ekarpena eginen du, Udal Funtzionarioen Montepio Orokorren barrenean dauden Nafarroako toki entitateetako funtzionarioek sortzen dituzten pensioak finantzatzeko.

Zenbateko hori Udal Funtzionarioen Montepio Orokorren kudeaketak 2008. urtean sortutako kostuen banaketan udal bakoitzari esleitutako kuotaen proportzio berean banatuko da.

2. Halaber, Nafarroako Gobernuak 5.634.123 euro banatuko ditu Iruña, Tuter eta Tafallako udalen artean, haien berariazko montepioen kudeaketak 2008ko ekitaldian sortutako kostuen arabera.

3. Aurreko idatz-zatietan ezarritako zenbatekoek ez dituzte alde batera uzten Nafarroako administrazio publikoaren montepioetako funtzionarioen eskubide pasiboaren araubide iragankorrari buruzko martxoaren 5eko 10/2003 Foru Legearen hamargarren xedapen gehigarria aplikatuta ateratzen direnak.

**15. artikulua.** Eskola-testuliburuen doakotasunari buruzko programako liburuaren salmenta.

Eskola-testuliburuen doakotasunari buruzko programako liburuak saldu ahalko dira liburu-salmentan jarduteko gaikuntza ematen dien baimena daukaten establezimenduetan soilik.

**16. artikulua.** Pertsona Fisikoen Errentaren eta Ondarearen gaineko Zergetarako Kanpainaren Zerbitzuari eta Zeharkako Tributuen eta Enpresa Handien Zerbitzuari atxikitako lan-kontratupeko aldizkako langile finkoei lanaldi osorako aukera ematea.

2009ko laugarren hiru hilabetez zehar, Nafarroako Gobernuak epe bat ezarriko du aukera egiteko, zertarako eta Pertsona Fisikoen Errentaren eta Ondarearen gaineko Zergetarako Kanpainaren Zerbitzuari eta Zeharkako Tributuen eta Enpresa Handien Zerbitzuari atxikitako aldizkako langile finkoek beren lanpostua urtean zeharreko lanaldi osoarekin finka dezaten behin betikoz. Halaber, lanpostua eskuratu nahiz bertan irauteko baldintzak eta, bereziki, eginkizunak zerbitzuaren beharraz egokituak egotea ezarriko du. Nolanahi ere, finkotasuna eskuratzeko aurreikuspen hori 2009ko abenduaren 31ko datarekin gauzatuko da.

Aukera hori egiten duten langileek zilegi izanen dute, abenduaren 29ko 717/2003 Foru Dekretuak xedatuari jarraikiz, Nafarroako administrazio publikoaren zerbitzuko langileen Estatutuaren eraginpean sartzea, bi hilabeteko epean, lanpostu berrian sartu eta biharamunetik zenbatzen hasita.

### III. TITULUA

#### Finantza eragiketak

#### I. KAPITULUA

##### Abalak

**17. artikulua.** Abalak.

1. 2009-2011 urteetan Nafarroako ekonomia suspertzeko neurriei buruzko azaroaren 6ko 18/2008 Foru Legean aurreikusitako kasuetan, Nafarroako Gobernuak abalak eman ahalko ditu, guztira 30.000.000 euro egiten dutenak. Abal horiek "Nafarroa abala" izena hartuko dute.

2. Gainerako legeetan aurreikusitako kasuetan, Nafarroako Gobernuak abalak eman ahalko ditu, beste 30.000.000 euroko zenbatekoarekin, gehienez ere. Muga horren barrenean, baimena ematen zaio Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentuari abalak emateko ikerketa, garapen eta berrikuntza proiektuetarako, azaroaren 20ko 360/2000 Foru Dekretuan ezarritakoari jarraikiz. Abal horien gehieneko zenbatekoa, proiektu bakoitzeko, 1.500.000 euro izanen da.

3. Horrez gain, Nafarroako Gobernuak, Ekonomia eta Ogasun kontseilariak proposaturik, abalak eman ahalko dizkie Foru Komunitateko sozietate publikoei, Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legean halakotzat definiturik daudenei, gehienez ere 150.000.000 euroko zenbatekoarekin.

## II. KAPITULUA

### Zorpetzea

**18. artikulua.** Zor Publikoa jaulki edo maileguak nahiz kredituak ituntzeko baimena.

1. Baimena ematen zaio Nafarroako Gobernuari zorpetze eragiketak egiteko, muga bakarra ezarri, alegia 2009ko abenduaren 31ko saldo bizia ez izatea 2009ko urtarrilaren 1ekoa baino 203.500.000 euro handiagoa.

2. Artikulu honen lehen idatz-zatian ezarritako muga gainditu ahal izanen da hasiera batean aurreikusi gabeko finantza aktiboak eratzearen ondorioz, betiere Europako Kontuen Sistemak ezarritako irizpideak betetzen bada eta urteko zorpetze programan onesten bada; hala beharko du, halaber, Nafarroako Gobernuak eta Ekonomia eta Ogasun Ministerioak, Zerga eta Finantza Politikarako Kontseiluaren jarraibideen barrenean, hitzartzen dituzten bestelako zorpetze eragiketetan ere, Hitzarmen Ekonomikoan xedatutakoaren baitan eta aurrekontu egonkortasunaren gaineko arauak ezartzen dituzten mugak gainditu gabe.

3. Edonola ere, aurreko bi idatz-zatien ondoriozko muga gainditu ahalko da honako heinean: Politika Fiskal eta Finantzarioaren Kontseiluaren 2008ko urriaren 8ko erabakian urte horretako ekitaldirako zehazturiko zorpetzearen zenbatekotik erabili gabe geratu dena.

4. Aurreko idatz-zatietan jasotako zorpetze-eragiketen emisioa eta, kasua bada, formalizazioa, eragiketa bat edo batzuetan gauzatu ahalko dira, baina ezin izanen dira utzi hurrengo ekitaldia baino geroagoarako.

## IV. TITULUA

### Toki entitateak

**19. artikulua.** Elkarre tradizionalen inbertsioetarako diru-laguntza eta onurak.

Bardeako Komunitateak eta Erronkariko, Zaraitzuko eta Aezkoako Batzarrek Nafarroako Aurrekontu Orokorretan Nafarroako Ogasun Publikoaren kargura ezarritako diru-ekarpenak eta gainerako onurak jaso ahal izanen dituzte, beren organo eskudunek onesten dituzten inbertsioetarako.

**20. artikulua.** Administrazio-berregituraketako prozesuak sustatzea.

“Toki erakundeetako administrazio-berregituraketarako prozesuak sustatzea” izeneko 211002-21400-4609-942400 kontu-sailak eta “Toki enteen administrazio-berregituraketarako prozesuen sustapena” izeneko 211002-21400-7609-942400 kontu-sailak finantzatuko dituzte Nafarroako

Gobernuak eta euren zerbitzuak elkartzen dituzten toki entitateek sinatu beharreko hitzarmenetako aurreikuspenak.

**21. artikulua.** Nafarroako hiri hondakin solidoak tratatzeko partzuergoa.

“Hondakinen tratamendurako partzuergoa: funtzionamendurako laguntza” izeneko 211002-21400-4609-456200 kontu-sailak eta “Hondakinen tratamendurako partzuergoa edo partzuergoan bildutako entitateak: ezarpena” izeneko 211002-21400-7609-456200 kontu-sailak finantzatuko dituzte horretarako behar diren jarduketak, partzuergoko kideentzat.

## V. TITULUA

### Aurrekontuen kudeaketa

**22. artikulua.** Nafarroako Parlamentuaren, Comptos Ganberaren eta Arartekoaren aurrekontuen zuzkidurak.

Nafarroako Parlamentuaren, Comptos Ganberaren eta Arartekoaren aurrekontuen zuzkidurak kasuko Mahaiak, lehendakariak edo arartekoak eskatu ahala gauzatu dira, irmoki eta aldizka.

**23. artikulua.** Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua eta Nafarroako Kontseilua.

Foru Komunitateko Administrazioaren ekonomia- eta aurrekontu-kudeaketari buruzko araudi orokorraren mendean egonen dira Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua eta Nafarroako Kontseilua, bere independentzia organikoari eta funtzionalari kalterik egin gabe.

Halaber, haren jarduketa ekonomikoa eta aurrekontuena Nafarroako Gobernuaren Kontuhartzaitza Orokorren kontrolpean egonen dira, Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioarentzat eta haren erakunde autonomoentzat ezarrita dagoen modu berean.

Nafarroako Kontseilurako eta Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilurako transferentzia arruntak, oro har, hiru hilabeteko aurrerapenarekin libratuko dira, behar handiagoak justifikatzen ez bada, behintzat.

Kapital transferentziak libratuko dira haietako bakoitzaren lehendakariak eskatzen dituen neurrian, haiek eskatzea eragin duen gastuaren beharra justifikatuta.

**24. artikulua.** Nafarroako Unibertsitate Publikoaren aurrekontu zuzkidura.

“NUPen finantzaketa: Iruñeko eta Tuterako Campusa” izeneko 431000-43100-4455-322300 kontu-sailak epigrafe hauek ditu:

a) Irakasleen ordainsari osagarriari aurre egiteko transferentzia arruntak, gehienez ere 2.847.000 eurokoak, bi epetan eginen direnak, Unibertsitateko Kudeatzailetzak justifikatu ondoren. Gastuaren betetzea frogatzen duen dokumentazioa erantsi beharko da, Nafarroako Unibertsitate Publikoko Kontu-hartzaileak ontzat emana.

b) Irakaskuntza eta ikerketa proiektuak finantzatzeko transferentzia arruntak, 200.000 euro, Hezkuntza Departamentuaren eta Unibertsitatearen beraren artean adostuak. Diru hori Kudeatzailetzak eskatu eta gero ordainduko da. Gastuaren betetzea frogatzen duen dokumentazioa erantsi beharko da, Nafarroako Unibertsitate Publikoko Kontu-hartzaileak ontzat emana.

c) Tuteran ikasketa presentzialak ezartzeko transferentzia arruntak, 2.320.000 euro, Hezkuntza Departamentuaren eta Unibertsitatearen beraren artean adostuak, Unibertsitateko Kudeatzailetzak justifikatu ondoren eginen direnak. Gastuaren betetzea frogatzen duen dokumentazioa erantsi beharko da, Nafarroako Unibertsitate Publikoko Kontu-hartzaileak ontzat emana.

d) Gainerako transferentzia arruntak irakaskuntzaren eta ikerketaren finantzaketarako erabiliko dira eta, oro har, hiru hilabeteko aurrerapenarekin libratuko dira.

a) eta c) letretako zenbateko batzuk ezin badira bete Nafarroako Unibertsitate Publikoak gastuak justifikatu ez dituelako, Hezkuntza Departamentuaren eta Unibertsitatearen beraren artean adostutako irakaskuntza eta ikerketa proiektuak finantzatzeko erabili ahalko dira, Kudeatzailetzak eskaera egin eta gero.

Iruñeko eta Tuterako inbertsioak finantzatzeko Nafarroako Unibertsitate Publikoaren aldeko kapital transferentziak, Hezkuntza Departamentuaren eta Unibertsitatearen artean adostuak, Kudeatzailetzak eskatu eta gero libratuko dira. Gastuaren betetzea frogatzen duen dokumentazioa erantsi beharko da, Nafarroako Unibertsitate Publikoko Kontu-hartzaileak ontzat emana.

**25. artikulua.** Urrutiko Hezkuntzarako Unibertsitate Nazionalaren ikastetxe elkartuen aurrekontuko zuzkidura.

UHUNeko Iruñeko eta Tuterako ikastetxe elkartuen finantzaketarako transferentzia arruntak, oro har, hiru hilabeteko aurrerapenarekin libratuko dira.

**26. artikulua.** Herrietako kontsultategientzako dirulaguntzak.

547000 zenbakiko proiektuan jasota dagoen "Oinarrizko osasun laguntzako zentroak eraiki eta

zaharberritzeko transferentziak" kontu-saileko kredituekin –herrietako osasun etxeak eraiki eta molatzeko baita– horrelako gastuetarako ehuneko 100eko diru-laguntza emanen da, baina diru-laguntza horiek emateko deialdian Osasunbidea-Nafarroako Osasun Zerbitzuak onetsiko dituen oinarrietan ezarriko dituen baldintzak eta mugak gainditu gabe betiere.

Herrietako kontsultategien ekipamenduaz Osasunbidea-Nafarroako Osasun Zerbitzua bera arduratuko da zuzenean.

**27. artikulua.** Organo birlandaketak sustatzea.

Azken zenbatekoa, ospitaleetan jasotzen dena, organo birlandaketen sustapena egiteko bada, erabili ahalko da bai ondasun arruntetako eta zerbitzuetako gastuetan bai ondasun inbentariagarrietako gastuetan ere, jasotako diru horren xedearkin zerikusia baldin badute betiere.

**28. artikulua.** Osasunbidea-Nafarroako Osasun Zerbitzuaren aurrekontuak aldatzea.

Osasunbidea-Nafarroako Osasun Zerbitzuaren esparruan, bertako zuzendari kudeatzaileak baimena eman ahal du Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legearen 45.1 artikuluan aipatzen diren aurrekontu aldaketak egiteko.

**29. artikulua.** Sindikatuak eta enpresaburuen elkarteak.

Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentuaren aurrekontuan sindikatuentzat esleitutako gastua banatzeko, bakoitzak Nafarroan duen ordezkari mailari jarraituko zaio, eta horretarako 2005eko urtarrilaren 1etik 2008ko abenduaren 31ra bitartean egindako hauteskundeetako eta boto-kontaktetako aktetan adierazitako emaitzak hartuko dira kontuan; azken data horretan ordezkari aginte indarduna izan beharko dute.

Halaber, "Nafarroako Ekonomia eta Gizarte Kontseiluan parte hartzeagatik bertan dauden langile-sindikatuak, gizarte-ekonomiako elkarteei eta enpresaburu-elkarteei egin beharreko ordainketa" izeneko kontu-saila haietako bakoitzak aipatu kontseiluan duen kide kopuruaren arabera banatuko da aipatu entitateen artean.

Era berean, "Sindikatuaren hauteskunde prozesua jarraitzeko batzordea osatzen duten sindikatuak egin beharreko ordainketa" izeneko kontu-saila urriaren 3ko 182/1994 Foru Dekretuaren bidez sorturiko batzorde horretan parte hartzen duten sindikatuaren artean banatuko da, bertan duten kide kopuruaren arabera.

Halaber, "Gizarte ekonomiako entitateak sustatu eta mantentzea. ANEL" izeneko kontu-saila Nafarroako Lan Enpresen Elkarte (ANEL) izenekoaren azpiegitura eta mantentze-lanen gastuak ordaintzeko erabiliko da, gizarte ekonomia bultzatu, garatu, sustatu eta indartzeko xedea bete dezan.

Era berean, "Enplegu planak prestatzeko eta horien jarraipena egiteko batzordea osatzen dutenei bertan parte hartzeagatik egin beharreko ordainketa" izeneko kontu-saila berdinki banatuko da batzorde hori osatzen duten sindikatueta eta enpresaburu-elkarteen artean.

Halaber, "INAFREri enplegurako prestakuntza-plangintzan parte hartzeagatik egin beharreko ordainketa" izeneko kontu-saila berdinki banatuko da fundazio hori osatzen duten sindikatueta eta enpresaburu-elkarteen artean.

### 30. artikulua. Yesa fundazioa.

Landa Garapenerako eta Ingurumeneko Departamentuaren "Yesa fundazioa" izeneko kontu-sailari sozietatearen xedea kudeatu eta betetzearekin lotutako gastu guztiak, edozein motatakoak, aplikatu ahalgo zaizkio.

**31. artikulua.** Gastu konpromisoak hurrengo aurrekontuen kontura.

1. Nafarroako Gobernuak zenbait urtetarako gastu konpromisoak hartzeko baimena eman ahalgo du, Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legeak baimentzen dituenaz gain, sustatzaileei etxebizitza babestuen eraikitzeke diru-laguntzak emateko, betiere aipatutako konpromisoek ez badituzte aurreko ekitaldian helburu horretarako emandako zenbatekoak gainditzen.

2. Nafarroako Gobernuak zenbait urtetarako gastu konpromisoak hartzeko baimena eman ahalgo du, Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legeak 40. artikuluko 2. eta 3. idatz-zatietan baimentzen dituenaz gain, herri lanen eta zerbitzuen emakidarako kontratuak egiteko eta ondasun higiezinak errentan hartzeko. Orobat baimendu ahalgo du zenbait urtetarako konpromisoak hartzea, aipaturiko artikuluko 2. eta 3. idatz-zatiek baimentzen dituzten mugetatik haratagokoak, Nafarroa 2012 Planean jasotako proiektuak egite aldera.

3. Nafarroako Gobernuak hurrengo ekitaldieta-luzatuko diren gastu konpromisoak hartzeko baimena eman ahalgo du, Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legeak baimentzen dituenaz gain, Europar Batasunak kofinantzatzen eta hiru urtetik goitiko plan-

gintza izan behar duten planei, programei eta ekimenei aurre egiteko, bai eta haiek sortutako bete-beharrei ere.

4. Nafarroako Gobernuak ekitaldi bakoitzean finkatzen dituen mugen barrenean, Hezkuntza Departamentuak hurrengo ekitaldieta-luzatuko diren gastu konpromisoak hartu ahalgo ditu, Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legeak baimendurikoez gain, Tuterako Udalaren eta Hezkuntza Departamentuaren arteko hitzarmena finantzatzeko. Hitzarmen horren bitartez, Tuterako Fernando Remacha udal musika eskolan matrikulatzen diren ikasleak erdi mailako ikasketetan sar daitezzen errazten da.

5. Nafarroako Gobernuak baimena eman ahalgo du hurrengo ekitaldieta-luzatuko diren gastu konpromisoak hartzeko –Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 8/1988 Foru Legeak baimentzen dituenaz gain–, enpresek I+G+B proiektuak finantzatzeko eta zentro teknologikoei eta azpiegitura zientifiko eta teknologiko bereziei diru-laguntzak emateko hitzartzen dituzten kreditu edo maileguren interesetan hobariak emate aldera, laguntza gisa.

**32. artikulua.** Europar Batasuneko programen aurrekontueta aldaketak.

Nafarroako Gobernuak, Ekonomia eta Ogasun kontseilariak proposaturik, eta Nazioarteko Garapenerako zuzendari nagusiak txostena egin ondoren, aurrekontuetan behar diren aldaketak egiteko baimena eman ahalgo du, ekitaldian zehar Europar Batasunak kofinantzatutako programa eta proiektuak ahalik eta hobekien betetzeko, Europako Batzordeak hasierako dokumentuan onetsitakoari edo ondoren jarraipen batzordeek edo Batzordeak berak eginiko aldaketei jarraituz. Aurrekontu aldaketa horiek gastuen egoera-orrietan agertzen diren edozein motatako kredituen bidez finantzatu beharko dira.

**33. artikulua.** Nafarroako Gobernuak Bruselan duen ordezkarieta.

Nafarroako Gobernuak Bruselan duen ordezkarieta-ohiko jardunerako behar diren gastu guztiak kutxa finkoko aurrerakinekin edo, hala bada, justifikatu beharreko ordain-aginduekin ordainduko dira.

Nafarroako Gobernuak Bruselan duen ordezkarieta arestian esandako gastu eta ordainketak baimendu ahalgo ditu, eta Nazioarteko Garapenerako zuzendari nagusiaren alde aurreko baimena beharko du 12.000 euro baino gehiagokoak direnean.

**34. artikulua.** Testu liburuak doan jasotzeko programaren kudeaketa.

Funts mugimenduak egin ahalko dira bi kontu-sail hauen artean: 410002-41150-6081-321100 kontu-saila, "Eskolako testu liburuak doan jasotzeko plana" izenekoa, eta 410002-41150-7811-321100 kontu-saila, "Eskolako testu liburuak doan jasotzeko programa" izenekoa. Mugimendu horiek ez dituzte Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legean ezarritako mugak izanen, 38. artikuluan eta 44. artikulutik 50. artikulura bitartean –biak barne– ezarritakoak hain zuzen.

**35. artikulua.** Ikerketa proiektuak.

Osasun Departamentuak sustaturiko osasun zientzien arloko ikerketa proiektuak haren inbertsio berekitzat joko dira, eta ez zaie aplikatuko Dirulaguntzei buruzko azaroaren 9ko 11/2005 Foru Legea.

Aipaturiko proiektuak deialdi publikoaren ondorioz horretarako eskaera egiten dutenen artetik hautatuko dira, batzorde tekniko batek proposaturik. Batzorde horren osiera aipaturiko deialdian zehaztuko da.

**36. artikulua.** Onura fiskaletarako kontu-sailak.

Jarraian aipatzen diren kontu-sailak zertarako onartu diren, hartarako baizik ezin dira erabili, hots, haiei loturiko onura fiskala biltzeko: "Etxebizitza-errentamenduen zerga-gastuak", "Ohiko etxebizitzarako inbertsioaren zerga-gastuak", "Enplegu sorreraren zerga-gastuak", "Inbertsioen zerga-gastuak", "I+G+Bko inbertsioen zerga-gastuak", "Aldar-gun-pentsioengatikoen kenkarietatik sorturiko zerga-gastuak", "Zaintzaileen kotizazioengatikoen kenkarietatik sorturiko zerga-gastuak", "Aurreikuspen sozialeko sistemetarako ekarpenengatikoen zerga-gastuak" eta "Interes kultureleko ondasunetako inbertsioen zerga-gastuak". Ez dira gutxituko, ez aurrekontu-doiketagarriak ere, beste inolako xederik finantzatzeko.

**37. artikulua.** Nafarroako 2012 Planeko inbertsioetarako kontu-sailak.

1. Funts mugimenduak egin ahalko dira Nafarroa 2012 Plana finantzatzeko kontu-sailen artean edo kudeaketa hobetzeko sortzen direnen artean, eta mugimendu horiek ez dituzte Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legean ezarritako mugak izanen, 38. artikuluan eta 44. artikulutik 50. artikulura bitartean –biak barne– ezarritakoak hain zuzen.

2. Nafarroa 2012 Plana finantzatzeko kontu-sailak ez dira gutxituko beste inolako xederik finan-

tzatzeko, non ez duen baimena ematen Ekonomia eta Ogasun kontseilariak.

**38. artikulua.** Diruz lagundutako eta itundutako ikastetxeak mantentzea.

1. Hezkuntzari buruzko maiatzaren 3ko 2/2006 Lege Organikoaren 117. artikuluan ezarritakoaren arabera, eskola unitate bakoitzeko modulu ekonomikoaren diru-kopurua hamaikagarren xedapen gehigarrian ezarritakoa izanen da 2009. urterako, diruz lagundutako eta itundutako ikastetxeak mantentzeko funts publikoen zenbateko osoa banatzerari dagokionez.

Ahalmena ematen zaio Nafarroako Gobernuari, irakaskuntza itunduko sektorearekin negoziatu ondoren, hamaikagarren xedapen gehigarriko modulu ekonomikoak eta artikuluko honetako laugarren eta bosgarren idatz-zatietako kuotak aldatzeko, 2009/2010 ikasturterako.

Ahalmena ematen zaio Nafarroako Gobernuari, Ekonomia eta Ogasun Departamentuak aldeko txostena egin ondoren, behar diren funts mugimenduak egin ditzan irakasle funtzionarioen hasierako soldatak, irakaskuntzako osagarria batuta, foru lege honen 6. artikuluan aurreikusitako igorritik gora gehitzen bada. Ordainsarien kontzeptu horiek igoera portzentaje berean gehitzeko egiten diren funts-mugimenduak ez dira aurrekontu-aldaketatzat hartuko, Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007ko Foru Legearen 38. artikuluan eta 44.etik 50.era bitarteko artikuluetan –biak barne– xedatutakoaren ondorioetarako.

Irakasleen ordainsariei buruzko aurreikuspenek, hamaikagarren xedapen gehigarrian jasotakoak, 2009ko urtarrilaren 1etik hasita izanen dute indarra, irakaskuntza pribatuaren hitzarmen kolektiboak onesten diren datak horretan eraginik izan gabe. Administrazioak konturako ordainketak onartu ahalko ditu ugazaben erakunde guztiek espresuki horrela eskatu ondoren eta sindikatuak entzun ondoren, kasuan kasuko hitzarmena izenpetu arte. Konturako ordainketa horiek 2009ko urtarrilaren 1etik aurrera izanen dute eragina.

"Beste gastu batzuetarako" eta, hala balitz, langile osagarrietarako moduluko osagaiak –hamaikagarren xedapen gehigarrian jasotakoak– 2009ko urtarrilaren 1etik aurrera izanen du eragina.

Irakasleen soldatetarako ezartzen diren zenbatekoak, gizarte-prestazioen kargak barne, administrazioak ordainduko ditu zuzenean ordainketa delegatuaren bidez, irakasleen eta dagokien ikastetxeko titularraren arteko lan harremana galarazi gabe.

“Beste gastu batzuetarako” diru kopuruak ikastetxe itunduei ordainduko zaizkie, eta horiek ikasturtea bukatzean justifikatu beharko dute aplikatu direla.

“Gastu aldakorrak” osatzen dituzten zenbatekoen banaketa itunen araubideari buruzko xedapenetan ezarritakoaren arabera eginen da.

2. Egun, Nafarroan irakasten ez direnez berarizko lanbide heziketako titulu guztiak, Hezkuntza Departamentuak behin-behinekoz finkatuko ditu 2009-2010 ikasturtean lehenengo aldiz ezarriko diren eta hamaikagarren xedapen gehigarrian sarturik ez dauden erdi edo goi mailako heziketa ziklo eta hastapeneko lanbide kualifikazioko programe-tako modulu ekonomikoak, eta aipaturiko xedapen gehigarri horretan sartutakoak behin-behinekoz aldatu ahal izanen ditu; aldaketa horiek 2009-2010 ikasturtearen hasieran izanen dituzte ondorioak, haien ezarpena zein den ikusita.

3. Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzako lehen eta bigarren zikloa, Batxilergoa, Goi Mailako edo Erdi Mailako Heziketa Zikloak eta Gizarte Garantiako Programak ezarri dituzten ikastetxeei Hezkuntzari buruzko maiatzaren 3ko 2/2006 Lege Organikoaren 2.2 artikulua aipatzen dituen hezkuntzako, psikopedagogiako eta lanbide orientazioko zerbitzu espezializatueterako finantzaketa emanen zaie. Proporzio honetan eginen da: eginkizun horietan aritzeko gai den profesionalaren lanegun oso bat, aipatu hezkuntza maila horietako 25 unitate itunduko. Hortaz, ikastetxe itunduek eskubidea izanen dute aipatu profesionalaren lanegun horren finantzaketa jasotzeko, maila horretan itunduta daukaten unitate kopuruaren arabera.

4. Goi mailako heziketa zikloetako itun berezia partziala izanen da; hortaz, goi mailako heziketa zikloetako derrigorrezko irakaskuntzakoa ez den mailarako izenpetzen diren itun berezi partzialen araubideari esleitutako funts publikoetatik datorren finantzaketaren finantzaketa osagarriaren kontzeptuan ikasleengandik jasotzekoa den kopurua, irakaskuntza arautuko kontzeptuan soilik, hileko 37,42 eurokoa izanen da ikasleko, eta hamar hilabetez emanen da, 2009ko urtarrilaren 1etik urte bereko ekainaren 30era arte, eta urte bereko irailaren 1etik abenduaren 31ra bitarte. Salbuetsirik daude Lantokietako Lanbide Heziketa baizik ez duen ikastaroan matrikulaturiko ikasleak. Horiek 32,45 euro ordainduko dute ikasle eta hileko, 2009-2010 ikasturteko Lantokietako Lanbide Heziketak irauten duen hiru hiletan.

Goi mailako heziketa zikloetan sartu ahal izateko prestakuntza ikastarorako itun berezia partziala izanen da; hortaz, goi mailako heziketa zikloetan

sartzeko derrigorrezko irakaskuntzakoa ez den prestakuntza ikastarorako izenpetzen diren itun berezi partzialen araubideari esleitutako funts publikoetatik datorren finantzaketaren finantzaketa osagarriaren kontzeptuan ikasleengandik jasotzekoa den kopurua, irakaskuntza arautuko kontzeptuan soilik, hileko 26,53 eurokoa izanen da eta hamar hilabetez emanen da, 2009ko urtarrilaren 1etik urte bereko ekainaren 30era arte, eta urte bereko irailaren 1etik abenduaren 31ra bitarte.

Ikastetxeek ikasleei diru kopuru horiek kobratzearen ondorioz eskuratzen duten finantzaketa erabiliko da modulu ekonomikoko “Bestelako gastuak” deitutako kapitulurako eta, beraz, administrazioak “bestelako gastuak” delako atalaren kopurua osatzeko falta den kopurua baizik ez du ordainduko.

5. Zuzendaritzako eginkizunetan laguntzeko, Hezkuntzari buruzko maiatzaren 3ko 2/2006 Lege Organikoaren hogeita zazpigarren xedapen gehigarrian xedaturikoarekin bat, finantzaketa baten beharra dago. Hori dela-eta, hezkuntza maila eta modalitate guztietako eskola unitate bakoitzeko modulu ekonomiko guztiek (foru lege honen hamaikagarren xedapen gehigarria), lantokietako prestakuntza soileko unitateak izan ezik, “Bestelako gastuak” kontzeptuan 776,34 euroko kopurua daukate urtean, zuzendaritza eta/edo pedagogiako eginkizunetako beste kargu batzuk finantzatzeko. Hori dena zuzendaritzako osagarriaz gain, “Gastu aldakorrak” izeneko atalean sarturik baita-go.

6. Haur hezkuntzan eta derrigorrezko hezkuntzetan hezkuntza premia bereziak dituzten edo sozialki nahiz kulturalki kaltetutako egoeran dauden ikasleak dituzten ikastetxe itunduek bestelako giza baliabideak eta baliabide ekonomikoak izanen dituzte: ikasle horien laguntza irakasleak, logopedia zerbitzuak eta zaindariak edo bestelako pertsonal osagarria.

Baliabide horiek esleituko dira beharrezkoak diren txosten teknikoak izanik, Hezkuntza Departamentuak onetsiriko deialdi publikoa egin ondoren.

**39. artikulua.** Hezkuntza Departamentuak 0 eta 3 urte bitarteko haurrak eskolatzeko udalekin dituen hitzarmenen kredituak kudeatzea.

Funts-mugimenduak egin ahalko dira kontusail hauen artean: 422000-42140-4609-322100 kontusaila, “Udalekin hitzarmenak, 0 eta 3 urte bitarteko haurrak eskolatzeko” izenekoa, 422000-42140-7609-322100 kontusaila, “Udalekin hitzarmenak, 0 eta 3 urte bitarteko haurrak eskolatzeko. Ekipamendua eta berriztapena” izenekoa, eta 410001-41810-7609-325102 kontusaila, “Udalekin hitzar-

menak, 0 eta 3 urte bitarteko haurren eskolatzeko lanetarako” izenekoa. Mugimendu horiek ez dituzte izanen Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legean ezarritako mugak; zehazki, 38. artikulutik 50. artikulura bitartean –biak barne– ezarritakoak, hain zuzen.

Aipatutako funts mugimendu horiek baimentzeko eskumena Ekonomia eta Ogasun kontseilariarena izanen da.

**40. artikulua.** Nafarroako Gobernuko Hezkuntza Departamentuak diruz lagundutako eskola jan-

tokietan zerbitzuak ematen dituzten irakaskuntzako langileen diru-kontentsazioak.

Derrigorrezko irakaskuntza mailetan Nafarroako ikastetxe publiko ez-unibertsitarioetako eskolako jantokiak arautzen dituen uztailaren 24ko 246/1991 Foru Dekretuan eta dekretu horretan xedatutakoa garatzeko Hezkuntza eta Kultura kontseilariak maiatzaren 11n emaniko 186/1993 Foru Aginduan xedatutakoari jarraikiz, jantokiko administratzaile, arduradun edo zaintzaile lanetan aritzen diren irakaskuntzako langileek honako ordainsari gordin hauek jasoko dituzte ikasturte bakoitzeko:

**Baimendutako gehieneko kontentsazioak,  
zenbateko gordinen**

**2009. urtea**

Bazkaltiar kopurua	Jantokiko arduraduna	Administratzailea	Zaintzaile bakoitza
0-80	1.990,92	1.760,25	1.990,92
81-160	2.223,09	1.760,25	1.990,92
161-240	2.383,33	1.972,40	1.990,92
+240	2.465,53	2.260,04	1.990,92

2. 40 bazkaltiar arteko jantokietan, jantokiko arduradunaren eta administratzailearen eginkizunak pertsona berak beteko ditu, eta eginkizun horietako bakar batengatik jasoko ditu bere ordainsariak.

3. Haur Hezkuntzako eta Lehen Hezkuntzako ikastetxe publikoetan eta derrigorrezko irakaskuntzako institutuetan, Hezkuntza Departamentuak baimentzen badu jantokiaren funtzionamendua irailean eta ekainean, arduradunak, administratzaileak eta zaintzaile irakasleak hilabete horietan ere jasoko dute baimendutako gehieneko kontentsazioen zatia.

4. Hezkuntza Departamentuak baimenduta, jantokiko zerbitzua jardun bakarreko egunetan (asteazkenetan, ekainean eta irailean) ematen duten hezkuntza bereziko ikastetxeetan, arduradunak, administratzaileak eta zaintzaile-irakasleak egun horietan ere jasoko dute baimendutako gehieneko kontentsazioen zatia.

**41. artikulua.** AHTa eraikitzea.

1. “Estatuarekiko hitzarmena, abiadura handiko tren (AHT) eraikitzeko” izeneko 160000-16100-8209-453100 kontu-sailari egotziko zaizkio Estatuarekin AHTaren azpiegiturak eraikitzeko sinatutako hitzarmenetik eratorritako edozein motatako gastu-

ak, Estatuarentzako ekarpenarekin kontentsa badaitezke.

2. Herri Lan, Garraio eta Komunikazio Departamentuari dagokio aurreko idatz-zatian aipatutako kontu-sailaren kudeaketa.

3. “Nafarroa 2012 Plana. Abiadura handiko trenaren proiektuak eta obren zuzendaritza” izeneko 610004-61300-6091-453100 kontu-sailari egotziko zaizkio Estatuarekin AHTaren azpiegiturak eraikitzeko sinatutako hitzarmenetik eratorritako gastuak, ezin badaitezke kontentsatu Estatuarentzako ekarpenarekin.

**VI. TITULUA  
Kontratazioa**

**42. artikulua.** Kontratazioaren arloko eskudantziak.

Garraio zerbitzuak kontratatzeko eta garraio jarduerak xede dituzten diru-laguntzak emateko, Herri Lan, Garraio eta Komunikazio Departamentuko Garraio Zuzendaritza Nagusiak aldeko txostena eman beharko du aurretik, derrigorrez.

**43. artikulua.** Erakunde autonomo jakin batzuetako hornidura kontratuak.

1. Osasunbidea-Nafarroako Osasun Zerbitzua- ren menpeko zentroek produktu freskoak erosi



ahalko dituzte, hornitzaileei eskaintzak eskatuz hamabostean behin, urteko esleipenera jo beharrik gabe.

2. Nafarroako Mendekotasun Agentziak produktu freskoak erosi ahalko ditu, bere menpeko zentroetarako hornitzaileei lau hilean behin eskaintzak eskatuz, urteko esleipenera jo beharrik gabe.

#### **44. artikulua.** Bermeak ematea.

Dirulaguntzei buruzko azaroaren 9ko 11/2005 Foru Legearen 33.2 artikuluan aipaturiko berme-ematea ez zaie aplikatuko Berrikuntza eta Teknologia Zentroei, baldin eta halakotzat aitortuak izan badira Berrikuntza eta Teknologia Zentroyen erregistroa arautzen duen abenduaren 20ko 2609/1996 Errege Dekretuari jarraituz.

**Lehen xedapen gehigarria.** Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioari buruzko abenduaren 3ko 15/2004 Foru Legearen 26. artikulua aldaketa.

Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioari buruzko abenduaren 3ko 15/2004 Foru Legearen 26. artikulua 1. idatz-zatia aldatu da, eta aurretiaz testu hau izanen du:

“1. Zerbitzuko zuzendariak Nafarroako Gobernuak izendatu eta kargutik kenduko ditu, foru dekretu bidez, departamentuko titularrak proposaturik. Zuzendariak Foru Komunitateko Administrazioaren funtzionarioen edo hari atxikitako artean izendatuko dira, izendapen askeko sistema erabiliz.

**Bigarren xedapen gehigarria.** Abuztuaren 30eko 251/1993 Legegintzako Foru Dekretuaren bidez onetsiriko Nafarroako administrazio publikoen zerbitzuko langileen Estatutuaren testu bateginaren 33. artikulua aldaketa.

Aldatu egin da abuztuaren 30eko 251/1993 Legegintzako Foru Dekretuaren bidez onetsiriko Nafarroako administrazio publikoen zerbitzuko langileen estatutuaren Testu Bateginaren 33. artikulua. Honela gelditu da:

1. Orain arte 2. idatz-zatia dena 3. idatz-zatia izanen da.

2. 2. idatz-zati berria erantsi da, testu honekin:

“2. Hautapen probak gainditu eta Nafarroako Administrazio Publikoetako edozeinetan, euskaraz edo Europar Batasuneko edozein hizkuntza jakin beharra duten lanpostuetan sartzen direnek, aurrerago, beren administrazio publikoan hutsik dauden eta hizkuntza hori jakitea nahitaezkoa duten lanpostuak betetzeko deialdian baizik ez dute parte hartu ahal izanen.

Aurreikuspen hori ez da aplikatuko hautapen prozesuaren ondorioz interesdunak betebeharrak ezarria ez zuen lanpostu bat eskuratzen duenean, eskatutako hizkuntza aintzat hartu gabe.”

**Hirugarren xedapen gehigarria.** Abuztuaren 30eko 251/1993 Legegintzako Foru Dekretuaren bidez onetsiriko Nafarroako administrazio publikoen zerbitzuko langileen Estatutuaren testu bateginaren zazpigarren xedapen gehigarriaren aldaketa.

Aldatu egin da abuztuaren 30eko 251/1993 Legegintzako Foru Dekretuaren bidez onetsiriko Nafarroako Administrazio Publikoen zerbitzuko langileen estatutuaren Testu Bateginaren zazpigarren xedapen gehigarriaren testua. Honela gelditu da:

“1. Nafarroako administrazio publikoetako lan publikoaren eskaintzetan lanpostu hutsen %5 gorde egingen da %33ko ezgaitasuna edo handiagoa duten pertsonentzat, betiere hautapen probak gainditzeko badituzte eta, dagokion unean, aipatutako ezgaitasun gradua eta bete beharreko lan eta eginkizunekin bateragarria dela frogatzen badute.

Pertsona horiek betetako lanpostuek deitutako lanpostuen %3 ez badute egiten, bete gabeko lanpostuen kopurua hurrengo lan eskaintzaren %5eko kupoari gehituko zaio, %10 gehieneko muga izanik.

2. Hautapen probetan, %33ko ezgaitasuna edo handiagoa duten pertsonentzat beharrezkoak eta zentzuzkoak diren egokitzapenak eta denbora eta baliabide doikuntzak egingen dira, hala eskatuz gero, ezgaitasuna duten pertsonak baldintza berdinetan parte har dezaten, ariketaren mamia aldatu gabe, betiere.

3. Aurreko idatz-zatietan ezarritako ezgaitasun gradua izan eta, edozein txandatan, administrazioan sartzeko deialdi bateko lanpostua lortzen duten pertsonak, lanpostu hutsak aukeratzeko orduan, gainerako izangaien aurretik egonen dira.

Aurrerago, kasuan kasuko administrazio publiko lanpostuak betetzeko deialdietan parte hartzeko, ezgaitasuna bateragarria izan behar du eta bete nahi dituzten lanpostuetako lan eta eginkizunekin.

4. %33ko ezgaitasuna edo handiagoa duten pertsonak lehentasuna izanen dute aldi baterako kontrataziorako izangaien zerrendetan daudenei deituzteko, betiere hautapen probak gainditu badituzte eta, dagokion unean, aipatutako ezgaitasun gradua bete beharreko lan eta eginkizunekin bateragarria dela frogatzen badute

5. Ezgaitasuna duten langileentzako txandarako 1. idatz-zatian ezarri den lanpostu kopurutik %20 gorde ahal izanen da, gehienez ere, adimeneko ezgaitasuna duten pertsonak betetzeko, baldin eta atzerapen metal arina edo moderatua eta %33ko ezgaitasuna edo handiagoa dutela frogatzen badute. Erreserba berezi hau ezartzeko, ezgaitasun mota hau duten pertsonen ezaugarrietarako egokiak diren lanpostu hutsak egon behar dira lan publikoaren eskaintzan.

Administrazioetan sartzeko deialdiak eta idatz-zati honetan aipatzen diren lanpostuak betetzeko deialdiak bereizirik eginen dira. Proben bidez, gehien bat, izangaiek lanpostuari dagozkion eginkizunetan aritzeko jokabide oinarrizkoak eta ezinbesteko ezagutzak dituztela egiaztatuko da.”

**Laugarren xedapen gehigarria.** Transferentzien Batzordea.

Abenduaren 19ko 2356/1984 Errege Dekretuak ezarritako Transferentzien Batzordean Nafarroako Gobernuak duen ordezkari-talde parlamentarioaren talde guztiek izanen dute ordezkari-taldea, espresuki hala eskatuta badute, edo hala eskatzen badute. Estatuko zerbitzuen transferentziari Nafarroako Gobernuaren ordezkari-taldea emateko, talde parlamentarioen ordezkari gehienez botoa behar da haren alde, eta horretarako, ordezkari bakoitzak bere taldea osatzen duten foru parlamentario adina boto izanen du.

**Bosgarren xedapen gehigarria.** Udal eta Kontzejuei aurrerakinak eta gerorapenak ematea.

1. Nafarroako Gobernuari baimena ematen zaio udal eta kontzejuei ondokoak emateko, Ekonomia eta Ogasun Departamentuaren bidez, salbuespen gisa eta Toki Administrazioiko Departamentuak txostena eman ondotik:

a) Tributueta parte hartzeko funtsaren transferentzia arruntei dagozkien aurrerakinak, hiruhileko baten zenbatekoaren kontura, ekitaldi ekonomikoaren azken hiruhilekoan itzuli beharrekoak.

Toki entitatearen egoera ekonomiko-finantzarioak erakusten badu komeni litzatekeela neurri bereziak hartzea, eman daitekeen konturako aurrerape-na bi hiruhilekorako zenbatekoa adinakoa izan daiteke gehienez ere, eta ekitaldi ekonomikoaren hurrengo hiruhilekoetan itzuli behar da.

b) Banaketa-kontuan jasota egon eta muga-eguna gainditu duten zorren ordainketa geroraztea.

2. Aurrerakin eta gerorapen horiek bakar-bakarrik diruzaintzan unean uneko arazo larriak gertatuz gero emanen dira.

3. b) letraren kasuan, entitate eskatzaileak gaurkotuak izan behar ditu, indarra duen araudia-rekin bat, lur-ondasunen gaineko kontribuzioaren balorazio txostenak; hirilurreko ondasunen gaineko kontribuziorako gutxienezko zerga-tasa 0,28 izanen da eta landalurreko ondasunen gaineko kontribuziorako, berriz, 0,60, edo lur-ondasunen gaineko kontribuzio bateratukoa 0,30.

4. Zerga-gerorapenarako Nafarroako Zerga Ogasunak horietarako ezarritako interes-tasa aplikatuko da, baina Ekonomia eta Ogasun kontseilariak bere esku izanen du aldatzea, entitate eskatzailearen egoera ekonomiko-finantzarioaren arabera.

**Seigarren xedapen gehigarria.** Toki entitateen partaidetza funtsaren tratamendua.

2009tik 2012ra bitarteko toki azpiegituren planak indarra duen bitartean:

a) doikuntzak egin ahal izanen dira toki ogasunek Nafarroako tributueta parte hartzeko funtsa osatzen duten kapital transferentzietan dagoen kreditu erantsien artean.

b) Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legearen laugarren xedapen iragankorra indarriz gabe gelditu da.

**Zazpigarren xedapen gehigarria.** 2009tik 2012ra bitarteko toki azpiegituren planaren aurreko planetan erabili gabeko funtsen tratamendua.

Aurreko planetan erabili gabeko funtsak 2009-2012 planarekin batera esleituko dira, aurrekontu-erritmoaren arabera eta funts horien exekuzioaren arabera; erritmo horren arabera, hurrengo ekitaldietara esleitu daitezke, baina diru zenbateko osoa aldatu gabe.

**Zortzigarren xedapen gehigarria.** Hondakin uren saneamendu kanonaren tarifak.

1. Hauek dira 2009ko ekitaldian aplikatuko diren saneamendu kanonaren tarifak:

a) Uraren etxeko erabilerei aplikatzekoak zaizkien karga-tasak: 0,444 euro/metro kubo.

b) Etxekoak ez diren uraren erabilerei aplikatzekoak zaizkien karga-tasak:

b.1. Etxekoak ez diren erabileretarako saneamenduko sare publikoei lotutakoak: 0,555 euro/metro kubo. Karga kutsatzaileari dagozkion indize zuzentzaileak aplikatuko da, hala behar denean, apirilaren 5eko 82/1990 eta maiatzaren 22ko 191/2000 foru dekretuetan ezarritakoaren arabera.

b.2. Etxekoak ez diren erabileretarako saneamenduko sare publikoei loturik ez daudenak eta beharrezkoak diren baimen aministratiboak dituztenak, erakunde eskudunek emanak: 0,069 euro/metro kubo. Ibilgu publikora isurtzeko baimenean ezarritako baldintzak betetzen ez badira, aurreko b.1 letran ezarritako tarifa aplikatuko da.

2. Arazketa-instalazio pribatuetatik datozen lohien tratamenduari tarifa hauek aplikatuko zaizkie 2009ko ekitaldian, baldin eta onartzen badira Nafarroako ibaien saneamendurako plan zuzendaritari atxikitako hondakin-uren araztegi-tako lohien ataletan:

Neurketa	Prezioa
5 m arte	36,05 €
10 m arte	72,10 €
10 m baino gehiago	7,21 €/m

3. Aurreko zenbatakoei balio erantsiaren gaineko zerga gehituko zaie.

**Bederatzigarren xedapen gehigarria.** Ondorio Askotarako Errenta Adierazle Publikoaren (IPREM) aipamenak.

Etxebizitzari babes publikoa emateko ekainaren 24ko 8/2004 Foru Legean eta haren garapenerako xedapenetan lanbide arteko gutxieneko soldata aipatzen denean, Ondorio Askotarako Errenta Adierazle Publikoa (IPREM) aipatzen dela ulertuko da, zeina arautzen baitu ekainaren 25eko 3/2004 Errege Lege-dekretuak, lanbide arteko gutxieneko soldataren arautegia arrazionalizatu eta soldata horren kopurua igotzeari buruzkoak.

**Hamargarren xedapen gehigarria.** Nafarroako Ehiza eta Arrantzari buruzko abenduaren 22ko 17/2005 Foru Legearen 15.3. artikulua aldaketan.

Nafarroako Ehiza eta Arrantzari buruzko abenduaren 22ko 17/2005 Foru Legearen 15 artikuluko 3. idatz-zatia aldatu da, eta testu hau izanen du: "3. "Salbuespen gisa, lurralde etena duten toki entitateek ehiza barruti bakarra eratu ahalko dute."

**Hamaikagarren xedapen gehigarria.** Itundutako ikastetxeen sostengurako funts publikoak banatzeko modulu ekonomikoak.

Hezkuntza maila nahiz modalitate ezberdinetan itundutako ikastetxeen eskola unitate bakoitzeko modulu ekonomikoaren urteko zenbatekoak honela daude banatuta: "Irakasleen soldatak, gizarte-prestazioen kargak barne", itundutako unitate bakoitzeko irakasle titular eta agregatuaren ratioa zehaztuta; "Gastu aldakorrak" eta "Bestelako gas-

tuak", kontzeptu bakoitzak modulu osoan duen porzentajea adierazita. Zenbateko horiek I. eranskinen ageri dira.

"Irakasleen soldatak, gizarte-prestazioen kargak barne" kontzeptuan biltzen da irakasleen ordainsarien eta beren gizarte kargen ondoriozko kostua, irakaskuntza mailen arabera.

"Gastu Aldakorrak" kontzeptuan azaltzen dira irakasleen antzinatasunaren kostua eta Gizarte Segurantzaren duen eragina, irakasleen ordezkapeen kostua, zuzendaritzako osagarriarena eta Langileen Estatutuaren 68.e) artikuluan ezarritakoaren ondoriozko betebeharrak.

Diru kopuru horiek funts orokor batean bilduko dira, eta hori banan-banan banatuko da ikastetxe itundutako irakasleen artean, irakasle bakoitzaren egoeraren arabera.

**Hamabigarren xedapen gehigarria.** Irakasleen diru-ordainak.

1. Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioaren zerbitzuko irakasleek prestakuntza jardueraren batean irakasle gisa parte hartzen badute, dela Hezkuntza Departamentuak urtero prestatzen duen Irakasleak Prestatzeko Planean biltzen direnak, dela Antolamenduaren, Kalitatearen eta Berrikuntzaren Zuzendaritza Nagusiak, Lanbide Heziketaren eta Unibertsitateen Zuzendaritza Nagusiak edo Irakasleentzako Laguntza Zentroek zuzenean antolatutako, diru-ordain bat jaso ahalko dute, betiere jarduera hori beren lanalditik kanpora egiten badute. Diru-ordain hauek izanen dituzte:

a. Presentziatzeko prestakuntza:

a.1. Ponentzia bakoitzeko, hots, aditu batek prestakuntza jarduera batean ematen duen eskola ordu bakoitzeko, 61,75 euro ordainduko dira, gehienez.

a.2. Konferentzia bakoitzeko, hots, aditu batek zientzia, teknika edo gizarte gai interesgarri bati buruz ematen duen jendaurreko hitzaldia, 90 minututik gorakoa, 377,03 euro ordainduko da gehienez.

b. Urrutiko prestakuntza:

b.1. Urrutiko prestakuntza jardueretan koordinatzaile telematikoa gisa parte hartzeagatik 1.093,39 euroko ordaina emanen da gehienez, guztira bost tutore koordinatzaileagatik. Koordinatu beharreko tutoreak bost baino gutxiago baldin badira, koordinatzailearentzako ordainsaria proportzioan kalkulatu da. Koordinatu beharreko tutoreak bost baino gehiago baldin badira, koordinatzaile telematikoa 102,51 euroko ordainsaria jasoko du, tutore bakoitzeko bosgarren tutoretik aurrera.

b.2. Urrutiko prestakuntza jardueretan tutore telematikoa gisa parte hartzeagatik 48,97 euroko ordaina emanen da gehienez, tutoretzapeko ikasle bakoitzeko.

2. Aurreko atalean adierazitakoa ez zaie aplikatuko Irakasleentzako Laguntza Zentroetan edo irakaskuntza ez-unibertsitarioko prestakuntza jarduerak diseinatu eta garatzen dituzten unitate organikoetan destinoa duten langileei.

3. Irakasleek kilometroen ordainsaria jasotzeko eskubidea izanen dute, Antolamenduaren, Kalitatearen eta Berrikuntzaren zuzendari nagusiaren edo Lanbide Heziketaren eta Unibertsitateen zuzendari nagusiaren ebazpenen bidez deitutako prestakuntza jardueretara joateari dagokiona, hezkuntza administrazioaren agindu espresa dela medio joan behar dutenean, betiere eskubide hori espresuki aurreikusirik badago kasuan kasuko ebazpenean.

**Hamahirugarren xedapen gehigarria.** Udale-tako osasun funtzionarioak.

Udaletako osasun arloko funtzionario titularrek, foru lege honek indarra hartzen duen egunean lanpostuaren jabe badira, aukeran izanen dute Foru Komunitateko administrazioko funtzionario izatera pasatzea, tokiko osasun zerbitzuetara. Horretarako, eskabide idatzia aurkeztu beharko dute Foru Komunitateko administrazioko Erregistro Orokorrean, foru lege hau Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitaratu eta, hortik kontatzen hasita, 30 egun naturaleko epean.

**Hamalauugarren xedapen gehigarria.** Osasun eskualde oinarritzkoen aldaketak.

Nafarroako Gobernuak, bere ekimenez edo interesa duen udalak edo, hala badagokio, kontzejuak eskatuta, osasun eskualde oinarritzko batean dauden barruti eta atalak ondoan dagoen beste bati esleitu ahalko dizkio, osasun laguntzaren arloko inguruabarrak direla-eta hala jokatzeko komendean.

Edozein kasutan ere, aldaketa-espeditentean agertuko da entzunaldia eman zaiola oinarritzko eskualde horietako ordezkari organoari, horrelakorik badago, eta lurralde banaketa berriaren ondorioz ukitutako udal edo kontzejuetako ordezkari organoari.

**Hamabosgarren xedapen gehigarria.** Nafarroako Osasun Zerbitzua-Osasunbideari atxikitako langileen berariazko erregimenari buruzko urriaren 20ko 11/1992 Foru Legeko estamentu eta espezialitateen eranskina aldatzea.

Nafarroako Osasun Zerbitzua-Osasunbideari atxikitako langileen berariazko erregimenari buruzko urriaren 20ko 11/1992 Foru Legeko estamentu eta espezialitateen eranskina aldatu egin da eta jarraian adierazten diren espezialitate eta izendapenak sartu dira:

1. Sortu egin da, osasun estamentuan, A.3 kodean (osasun diplomadunak), A.3.10 espezialitatea (aitorpen ofiziala duten guztiak), eta A.3.10.1 izendapena, erizain espezialista izenarekin.

2. Kendu egin da, osasuneko ez den estamentuaren barnean, B.1. kodean (administrazio publikoko teknikariak), B.1.6. espezialitatea (goi mailako informatika), eta B.1.6.1 izendapena, aplikazioen analista, eta B.1.6.2 izendapena, informatika sistemetako goi mailako teknikaria.

3. Kendu egin da, osasuneko ez den estamentuaren barnean, B.2. kodean (administrazio publikoko kudeaketa) B.2.7. espezialitatea (kudeaketako informatika) eta B.2.7.1 izendapena, informazio sistemetako erdi mailako teknikaria, eta B.2.7.2 izendapena, programatzailea.

4. Sortu egin da, osasuneko ez den estamentuaren barnean, B.1. kodean (administrazio publikoko teknikariak), B.1.5 espezialitatean (goi mailako tituludunak), B.1.5.9 izendapena, aplikazioetako analista, eta B.1.5.10 izendapena, informazio sistemetako goi mailako teknikaria.

5. Sortu egin da, osasuneko ez den estamentuaren barnean, B.2. kodean (administrazio publikoko kudeaketa), B.2.6 espezialitatean (erdi mailako tituludunak), B.2.6.18 izendapena, informazio sistemetako erdi mailako teknikaria, eta B.2.6.19 izendapena, programatzailea.

6. Kendu egin da, osasuneko ez den estamentuaren barnean, B.1. kodean (administrazio publikoko teknikariak), B.1.7 espezialitatean (psikologia), B.1.7.1 izendapena, psikologoa, (aurrea hartzeko diziplina: ergonomia eta psikosozioologia aplikatua).

7. Sortu egin da, osasuneko ez den estamentuaren barnean, B.1. kodean (administrazio publikoko teknikariak), B.1.7 espezialitatean (psikologia), B.1.7.1 izendapena, psikologoa, (Aurrea hartzeko diziplina: ergonomia, psikosozioologia aplikatua eta laneko segurtasuna).

**Hamaseigarren xedapen gehigarria.** Osasunari buruzko azaroaren 23ko 10/1990 Foru Legearen 59. artikuluko 1. idatz-zatiari bigarren paragrafoa gehitzea.

Osasunari buruzko azaroaren 23ko 10/1990 Foru Legearen 59. artikuluko 1. idatz-zatiari bigarren paragrafoa gehitu zaioa, eduki honekin:

“Oinarrizko Osasun Laguntzako eta Laguntza Espezializatuko fakultatiboek batera emanen dituzte Osasun Barrutiko populazioari osasun laguntza jarraitua bermatzeko ezartzen diren zerbitzuak.

**Hamazazpigarren xedapen gehigarria.** Nafarroako Osasun Zerbitzua-Osasunbideari atxikitako langileen berariazko erregimenari buruzko urriaren 20ko 11/1992 Foru Legearen aldaketak.

1. Nafarroako Osasun Zerbitzua-Osasunbideari atxikitako langileen berariazko erregimenari buruzko urriaren 20ko 11/1992 Foru Legearen 9. artikuluko 1. idatz-zatia aldatu egin da eta testu hau izanen du aurrerantz:

“1. Destinoko osagarria erregelamenduz esleituko zaie hala behar duten lanpostuei, haien zailtasun berezia edo erantzukizuna kontuan hartuz, bai eta eskatzen duten prestakuntza tekniko berezia edo burutza organikoa.”

2. Aipatutako 11/1992 Foru Legeari 9 bis artikulua berria gehitu zaio. Hona hemen:

“9. bis artikulua. Arrisku bereziko osagarria erregelamenduz esleituko zaie berekin toxikazio, neke edo arrisku bereziko egoerak dakartzaten lanpostuei.

Osagarri honen zenbatekoa lanpostu bakoitzarako zehaztuko da, arrisku bereziko ezaugarri berariazkoak aintzat hartuta, eta ez da inolaz ere kasuan kasuko mailako hasierako soldataren %10ekoa baino handiagoa.”

**Hemezortzigarren xedapen gehigarria.** Nekazaritza Bermatzeko Europako Funtsetik (NBEUF) eta Landa Garapenerako Europako Nekazaritza Funtsetik (LGENF) heldu diren laguntzak kontrolatzeko laguntza kontratuak.

Europako NBEUF eta LGENF funtsen kontuak kitatzeko prozedurari dagokionez, Europako Kontseiluaren 1290/2005 Erregelamendua aplikatzeko xedapenak ezartzen dituen Europako Batzordearen ekainaren 21eko 885/2006 Erregelamendua ondorizko betebeharrak beteko direla bermatzeko, Landa Garapenerako eta Ingurumeneko Departamentuak laguntza kontratuak egin ditzake, Europako funts horietatik heldu diren laguntzen eskatzaileei ordainketak egiteko oinarri hartzen diren egitateak kontrolatu eta egiaztatzeko, edo Nafarroako Foru Komunitateko Erakunde Ordaintzailearen funtzioak betetzen laguntzeko. Era berean, mandatua eman diezaieke Nafarroako Foru

Komunitateko Administrazioaren entitate instrumentalei eginkizun horiek betetzeko.

**Hemeretzigarren xedapen gehigarria.** Toki esparruko industrialdeak sustatzeko laguntzak.

Ekimen publikoko industrialdeen akatsak eta ezak konpontzeko inbertsioak sustatzen dituzten toki entitateek, haiei badagokie industrialdeak zaindu eta mantentzea, zilegi izanen dute udal esparruko jarduera ekonomikoak paratzeko industrialdeen sustapenari buruzko otsailaren 27ko 2/1997 Foru Legeko 5. artikuluan ezarritako laguntzak jasotzea, baldin eta egin zirenetik gutxienez hamabost urte iragan baldin badira eta 300.000 eurotik gorako inbertsioak egin behar badira.

Halaber, Nafarroako Gobernuaren ekimenez, Navarra de Suelo Industrial, S.A. (NASUINSA) izeneko sozietateak zilegi du honako honetarako beharrezkoa den lurzorua zuzenean eskuratzea: toki entitateekin batera lankidetzan arituz, toki esparruko jardueretarako poligonoak garatzeko. Halakoak sustatzeko foru legean ezarritako onurak eskuratzeko aukera izanen du.

**Hogeigarren xedapen gehigarria.** Lankidetz hitzarmenak NASUINSArekin.

Ahalmena ematen zaio Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentuari behar dituen lankidetz hitzarmenak egiteko “Navarra de Suelo Industrial S.A.” (NASUINSA) sozietatearekin; hain zuzen ere, hitzarmen horien helburua da industria azpiegituren eskasiak betetzea, betiere kasuan kasuko urterako Nafarroako Aurrekontu Orokorretan horretarako jartzen diren kontu-sailen kontura.

**Hogeita batgarren xedapen gehigarria.** Gizarte Gaiaren arloko prestazio bidegabeki jasotako itzulketa.

Gizarte Gaiaren eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusiak, Nafarroako Mendekotasun Agentziak eta Familiaren Zuzendaritza Nagusiak ordaintzen dituzten aldizkako prestazio eta pentsio gisa bidegabeki jasotako kopuruak zatika itzultzea erabakiko du Ekonomia eta Ogasun Departamentuak, aipatu diren erakunde autonomoak eta zuzendaritza nagusiak proposatuta, kasua bada, eta ez du ez interesik ez bermerik eskatuko.

**Hogeita bigarren xedapen gehigarria.** Hirugarren adinekoentzako zerbitzuak finantzatzen laguntzeko, egoitzetako erabiltzaileek egin beharreko diru-ekarpena arautzen duen abenduaren 29ko 17/2000 Foru Legeak ezarritako gehieneko prezioen gaurkotzea.

Hirugarren adinekoentzako zerbitzuak finantzatzen laguntzeko, egoitzetako erabiltzaileek egin beharreko diru-ekarpena arautzen duen 17/2000 Foru Legearen azken xedapenetan bigarreanean ezarritakoari jarraikiz, foru lege honek indarra hartzearekin batera, gehieneko prezio hauek finkatuko dira hileko:

Baliatzen denarentzako tokia: 844,84 € hilean.

Laguntza behar duenarentzako tokia: 1.895,61 € hilean.

Eguneko zentroko tokia: 940,11 € hilean.

**Hogeita hirugarren xedapen gehigarria.** 2009-2012 eperako toki azpiegituren planari buruzko urriaren 24ko 16/2008 Foru Legeko 13. artikulua B) letrako 1. idatz-zatia aldatzea.

2009-2012 eperako toki azpiegituren planari buruzko urriaren 24ko 16/2008 Foru Legeko 13. artikulua B) letrako 1. idatz-zatia aldatu eta honela idatzita geratuko da:

“1. Toki-programazioko edo zeharbideak urbanizatzeke obrak 2009-2012 eperako toki azpiegituren Planean sartze aldera toki entitateek egin dituzten eskabideak aurkezteko epea 2009ko martxoaren 2an bukatuko da.”

**Hogeita laugarren xedapen gehigarria.** 2009-2012 eperako Toki azpiegituren Planari buruzko urriaren 24ko 16/2008 Foru Legean ezarritako xedapen askeko funtsak.

2009-2012 eperako Toki azpiegituren Planari buruzko urriaren 24ko 16/2008 Foru Legean ezarritako xedapen askeko funtsak erabili ahalko dira diruzaintzako gerakin negatiboa finantzatzeko, gerakin hori sortu denean kapital-eragiketen ondoriozko finantzaketarik ezagatik eta pasibo finantzarioen amortizazioagatik. Hori egiteko, erregelamenduz ezarriko den moduan eta prozedurari jarraikiz jokatu da.

**Hogeita bosgarren xedapen gehigarria.** Azaroaren 28ko 9/2008 Legegintzako Errege Dekretuaren bitartez sorturiko toki inbertsiorako Estatuko funtsaren kudeaketa.

Gaur egungo egoera ezohikoa aintzat harturik, zeinaren ondorioz onetsi baita azaroaren 28ko 9/2008 Legegintzako Errege Dekretua, toki inber-

tsiorako Estatuko funtsa sortu duena, funts horretako laguntzak jaso nahi dituzten Nafarroako toki entitateek kudeatu eginen dituzte horretarako eginen dituzten inbertsioak, betiere aplikatuz aipaturiko Legegintzako Errege Dekretuan jasotako irizpide, betekizun, arau eta baldintzak.

**Hogeita seigarren xedapen gehigarria.** Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legearen 61. artikuluko 2. idatz-zatiaren testu berria.

Nafarroako Ogasun Publikoari buruzko apirilaren 4ko 13/2007 Foru Legearen 61. artikuluko 2. idatz-zatia aldatu eta honela idatzita geratuko da:

“2. Zorpetze eragiketak finantza merkatuetan eginen dira merkatu horietan erabili ohi diren arau, baldintza, teknika, betebeharrak eta klausulekin bat. Halaber, zilegi izanen da edozein erakunde publikorekin, nazionala nahiz Europar Batasuneko, bere eskumenak erabiliz ematen dituen mailegutarako eragiketak ituntzea.”

**Hogeita zazpigarren xedapen gehigarria.** Kontu-sail zabalgarriari buruzko informazioa.

Nafarroako Gobernuak hiru hilabetetik behin agerraldia eginen du Nafarroako Parlamentuko Ekonomia eta Ogasun Batzordean, foru lege honetan zabalgarritzat jotako kontu-sailak gaituta zeudeneko kreditua agortu ondoren haien zabalzte aukera erabili izanari buruz informatzeko.

**Xedapen indargabetzaile bakarra.** Nafarroako Nekazaritza Ganberari buruzko apirilaren 6ko 4/1998 Foru Legea eta hori garatzeko xedapenak indargabetzea.

Indarrik gabe gelditu dira Nafarroako Nekazaritza Ganberari buruzko apirilaren 6ko 4/1998 Foru Legea, lege hori garatzen duten xedapenak eta, bereziki, ekainaren 29ko 217/1998 Foru Dekretua, Nafarroako Nekazaritza Ganberarako hauteskundeak arautzen dituena, eta Foru Diputazioak 1981eko azaroaren 26an hartutako Erabakia, Nafarroako Landa Errentamenduen Batzordearen Funtzionamendurako Behin-behineko Erregelamendua onesten duena.

**Azken xedapen bakarra.** Indarra hartzea.

Foru lege honek 2009ko urtarrilaren 1ean hartuko du indarra.

## I. ERANSKINA. URTEKO MODULUAK ETA RATIOAK HEZKUNTZA MAILEN ARABERA, 2009. URTERAKO

HEZKUNTZA MAILA	IRAKASLE RATIOA		LANGILEEN LANSARIAK	% MODULUA	GASTU ALDAKORRAK	% MODULUA	BESTELAKO GASTUAK	% MODULUA	GUZTIRA MODULUA
	TITULARRA	AGREGATUA							
HAUR HEZKUNTZAKO 2. ZIKLOA	1,217		46.904,66	75,02	5.323,79	8,52	10.292,04	16,46	62.520,48
LEHEN HEZKUNTZA	1,391		53.605,32	74,45	7.487,79	10,40	10.909,67	15,15	72.002,79
DBHko LEHEN ZIKLOA	1,652		67.326,25	76,49	7.759,52	8,82	12.930,81	14,69	88.016,58
DBHko BIGARREN ZIKLOA	1,728		78.029,26	76,30	9.716,51	9,50	14.514,42	14,19	102.260,18
DBH CURRICULUM ANIZTASUNAREN UNITATEA (3. eta 4. mailak)	1,391		62.816,01	73,64	7.972,76	9,35	14.514,42	17,02	85.303,18
DBH CURRICULUM EGOKITUAREN UNITATEA	0,957	0,652	69.605,67	74,28	9.584,00	10,23	14.514,42	15,49	93.704,09
BATXILERGOA	1,652		71.997,09	74,42	10.236,16	10,58	14.514,42	15,00	96.747,67
SARRERAKO P. IKASTAROA	1,522		68.705,01	74,29	9.288,37	10,02	14.514,42	15,69	92.487,80

HEZKUNTZA MAILA	IRAKASLE RATIOA		LANGILEEN LANSARIAK	% MODULUA	GASTU ALDAKORRAK	% MODULUA	BESTELAKO GASTUAK	% MODULUA	LANGILEAK OSAGARRIAK	% MODULUA	GUZTIRA MODULUA
	TITULARRA	AGREGATUA									
HEZKUNTZA MAILA											
ONARRIZKO HEZKUNTZA BEREZIA. PSIKIKOAK	1,087		41.879,16	46,30	4.705,81	5,20	10.909,67	12,06	32.965,76	36,48	90.460,40
ONARRIZKO HEZKUNTZA BEREZIA. AUTISTAK	1,087		41.879,16	50,05	4.705,81	5,62	10.909,67	13,04	26.174,64	31,32	83.669,28
ONARRIZKO HEZKUNTZA BEREZIA. URRITASUN ANITZEKOAK	1,087		41.879,16	43,56	4.705,81	4,89	10.909,67	11,35	38.645,17	40,24	96.139,81
LHBP.	1,087	1,087	85.911,93	53,50	12.032,39	7,49	14.514,42	9,04	48.114,38	29,99	160.573,12
HIP	0,696	0,391	42.654,46	50,10	5.397,12	6,34	10.909,67	12,81	26.174,64	30,78	85.135,89
OIN. HEZK. BER. PSIKIKOAK. DBH BERARIAZKO UNIT.	1,391		53.605,32	77,44	4.705,81	6,80	10.909,67	15,76			69.220,81

Irakasleen ratioa astean 23 eskola-orduko lanaldia cinarri hartuz kalkulatua da. Unitate bakoitzeko orduen kalkulan bazter utziko dira eskola-ordu laurden bat baino gutxiagoko kopuruak.

ERDI MAILAKO HEZIKETA ZIKLOAK	KURTSOA	IRAKASLE RATIOA		LANGILEEN LANSARIAK	% MODULUA	GASTU ALDAKORRAK	% MODULUA	BESTELAKO GASTUAK	% MODULUA	GUZTIRA MODULUA
		TITULARRA	AGREGATUA							
1- EMHZ ADMINISTRATZIO KUDEAKETA	1.a	0,565	1,000	66.029,16	68,94	9.450,29	9,87	20.296,02	21,19	95.775,47
	2.a	0,261		11.778,00	70,81	1.508,77	9,07	3.345,60	20,12	16.632,38
	1.a	0,391	0,348	31.757,49	65,70	4.484,27	9,28	12.094,04	25,02	48.335,80
HIRU URTETAN	2.a	0,391	0,261	28.234,88	69,85	3.987,38	9,86	8.202,00	20,29	40.424,26
	3.a	0,261		11.778,00	70,81	1.508,77	9,07	3.345,60	20,12	16.632,38
	1.a	0,435	1,304	72.469,33	71,38	10.434,98	10,28	18.623,21	18,34	101.527,52
ZAINKETA LAGUNGARRIAK	2.a	0,261		11.778,00	70,81	1.508,77	9,07	3.345,60	20,12	16.632,38
	1.a	0,522	1,348	78.156,64	64,60	11.186,33	9,25	31.648,75	26,16	120.991,72
	2.a	0,913	0,609	65.881,36	61,71	9.226,01	8,64	31.648,75	29,65	106.756,12
5- EMHZ AURREINPRIMAKETA	1.a	0,435	1,217	68.946,72	64,96	9.938,09	9,36	27.254,88	25,68	106.139,69
	2.a	0,739	0,739	63.313,29	63,61	8.965,48	9,01	27.254,88	27,38	99.533,65
	1.a	0,609	1,043	69.753,47	64,08	9.901,72	9,10	29.206,46	26,83	108.861,65
ARTE GRAFIKOETAN	2.a	0,261		11.778,00	70,81	1.508,77	9,07	3.345,60	20,12	16.632,38
	1.a	0,826	1,000	77.807,16	67,01	10.959,05	9,44	27.347,81	23,55	116.114,02
	2.a	0,565	1,000	66.029,16	64,21	9.450,28	9,19	27.347,81	26,60	102.827,25
7- EMHZ AROTZ-LANAK ETA ALTZ. NEUR. EGIN ETA INSTALATZEA	1.a	0,391	1,174	65.222,40	70,13	9.438,18	10,15	18.344,41	19,72	93.005,00
	2.a	0,261		11.778,00	70,81	1.508,77	9,07	3.345,60	20,12	16.632,38
	1.a	0,696	1,043	73.679,47	65,98	10.453,10	9,36	27.533,67	24,66	111.666,24
INSTALAZIO ELEKTRONIKOAK	2.a	0,652	0,826	62.909,92	63,29	8.959,44	9,01	27.533,67	27,70	99.403,02
	1.a	0,609	1,304	80.321,32	67,25	11.440,83	9,58	27.669,96	23,17	119.432,11
	2.a	0,652	0,870	64.671,23	63,68	9.207,89	9,07	27.669,96	27,25	101.549,08
11- EMHZ MERKATARITZA	1.a LOE	0,522	1,391	79.917,96	67,15	11.434,77	9,61	27.669,96	23,25	119.022,69
	2.a LOE	0,696	0,826	64.872,92	63,75	9.210,92	9,05	27.669,96	27,19	101.753,80
	1.a	1,043	0,696	75.292,99	71,86	10.477,29	10,00	19.013,54	18,15	104.783,82
12- EMHZ LAGUNTZA SOZIO-SANITARIOA	2.a	0,261		11.778,00	70,81	1.508,77	9,07	3.345,60	20,12	16.632,38
	1.a	0,696	0,957	70.156,83	71,05	9.956,22	10,08	18.623,21	18,86	98.736,27
	2.a	0,913	0,391	57.074,80	68,20	7.983,84	9,54	18.623,21	22,25	83.681,85
13- EMHZ IGELTSEROTZA LANAK	1.a	0,565	0,957	64.267,84	53,79	9.201,85	7,70	46.011,21	38,51	119.480,90
	2.a	0,652	0,870	64.671,23	53,94	9.207,89	7,68	46.011,21	38,38	119.890,33



GOI MAILAKO HEZIKETA ZIKLOAK	KURTSOA	IRAKASLE RATIOA		LANGILEEN LANSARIAK	% MODULUA	GASTU ALDAKORRAK	% MODULUA	BESTELAKO GASTUAK	% MODULUA	GUZTIRA MODULUA
		TITULARRA	AGREGATUA							
1-GHZ NAZIOARTEKO MERKATARITZA	1.a	1,174	0,348	67.091,49	71,49	9.244,17	9,85	17.507,99	18,66	93.843,65
	2.a	1,217	0,217	63.770,55	70,83	8.750,29	9,72	17.507,99	19,45	90.028,84
2- GMHZ PRODUKTU ELEKTRONIKOEN GARAPENA	1.a	1,435	0,261	75.346,87	68,52	10.256,06	9,33	24.355,35	22,15	109.958,28
	2.a	0,826	0,783	69.000,60	66,94	9.716,86	9,43	24.355,35	23,63	103.072,81
3- GMHZ ADMINISTRAZIOA	1.a	0,870	0,522	60.395,72	69,14	8.477,68	9,70	18.483,82	21,16	87.357,22
	2.a	1,348	0,130	66.137,36	70,64	9.007,82	9,62	18.483,82	19,74	93.629,01
4- GMHZ OSASUN ARLOKO DOKUMENTAZIOA	1.a	1,043	0,522	68.247,73	69,15	9.483,54	9,61	20.965,15	21,24	98.696,42
	2.a	0,261		11.778,00	70,81	1.508,77	9,07	3.345,60	20,12	16.632,38
5- GMHZ HAUR HEZKUNTZA	1.a	0,696	0,957	70.156,83	71,83	9.956,22	10,19	17.563,76	17,98	97.676,81
	2.a	1,174	0,000	53.001,00	68,11	7.256,64	9,32	17.563,76	22,57	77.821,39
	1.a LOE	0,913	0,739	71.165,29	72,10	9.971,34	10,10	17.563,76	17,80	98.700,38
	2.a LOE	0,913	0,217	50.029,55	67,08	6.990,07	9,37	17.563,76	23,55	74.583,38
6- GMHZ MERKATARITZAKO KUDEAKETA ETA MARKETINA	1.a	1,043	0,696	75.292,99	72,32	10.477,29	10,06	18.344,41	17,62	104.114,69
	2.a	0,261		11.778,00	70,81	1.508,77	9,07	3.345,60	20,12	16.632,38
7- GMHZ INFORMATIKA	1.a	1,304	0,565	81.787,05	72,87	11.240,74	10,02	19.208,68	17,11	112.236,46
	2.a	1,130	0,478	70.412,43	70,87	9.738,01	9,80	19.208,68	19,33	99.359,11
SISTEMEN ADMINISTRAZIOA	1.a	1,043	0,870	82.338,24	71,26	11.471,05	9,93	21.734,64	18,81	115.543,93
	2.a	1,261	0,348	71.017,49	69,29	9.747,09	9,51	21.734,64	21,20	102.499,22
ETA KONTROL SISTEMAK	1.a	0,652	1,087	73.477,79	67,62	10.450,09	9,62	24.727,06	22,76	108.654,94
	2.a	1,391	0,217	71.622,56	67,50	9.756,15	9,19	24.727,06	23,30	106.105,77
9- GMHZ MEKANIZAZIO BIDEZKO PRODUKZIOA	1.a	0,783	0,696	63.514,98	70,58	8.968,51	9,97	17.507,99	19,46	89.991,49
	2.a	1,435	0,000	64.779,01	71,14	8.765,41	9,63	17.507,99	19,23	91.052,41
11- GMHZ INFORMATIKA	1.a	1,261	0,522	78.062,73	72,67	10.740,84	10,00	18.623,21	17,34	107.426,79
	2.a	1,130	0,391	66.889,79	70,59	9.241,13	9,75	18.623,21	19,65	94.754,14
12- GMHZ ANATOMIA	1.a	0,957	0,739	73.128,28	70,30	10.222,79	9,83	20.675,19	19,87	104.026,25
	2.a	1,261	0,000	56.927,00	66,69	7.759,55	9,09	20.675,19	24,22	85.361,73
PATOLOGIKOA ETA ZITOLOGIA	1.a	0,391	1,348	72.267,64	65,79	10.431,95	9,50	27.143,33	24,71	109.842,92
	2.a	1,130	0,478	70.412,43	65,63	9.738,01	9,08	27.143,33	25,30	107.293,77
14- GMHZ PROIEKTU	1.a	0,826	0,870	72.523,23	67,91	10.213,73	9,56	24.057,97	22,53	106.794,93
	2.a	1,609	0,000	72.631,00	68,22	9.771,27	9,18	24.057,97	22,60	106.460,24
MEKANIKOEN GARAPENA	1.a	1,565	0,000	70.668,01	71,72	9.519,79	9,66	18.344,41	18,62	98.532,21
	2.a	0,261	0,000	11.778,00	70,81	1.508,77	9,07	3.345,60	20,12	16.632,38

GASTUAREN AZALPENA	1 Langileria gastuak	2 Ondasun arruntak eta zerbitzuak	3 Finantza- gastuak	4 Transferentzia arruntak	6 Inbertsio errealak	7 Kapital transferentziak	8 Finantza- aktiboak	9 Finantza- pasiboak	GUZTIRA
P Nafarroako Parlamentua				16.159.327		974.035			17.133.362
0 Lehendakaritza, Justizia eta Barne Departamentua	194.603.757	39.125.297		15.598.698	19.709.657	625.100	16.355.490		286.017.999
1 Ekonomia eta Ogasun Departamentua	22.723.006	15.045.880	46.553.501	550.639.661	17.078.723	1.300.002	2.592.637	3.053.125	658.986.535
2 Toki Administrazioiko Departamentua	2.938.662	589.040		195.810.894	231.153	59.025.912			258.595.661
3 Lurraldearen Antolamendu eta Etxebizitza Departamentua	3.190.632	3.827.099		17.210.309	3.048.562	209.899.927			237.176.529
4 Hezkuntza Departamentua	364.829.543	38.757.835	1	203.846.237	27.568.141	19.813.282			654.815.039
5 Osasun Departamentua	476.162.430	207.837.116	450	176.279.015	43.820.755	2.836.000			906.935.766
6 Herrilan, Garraio eta Komunikazio Departamentua	9.288.039	44.063.164	600	8.720.062	140.767.041	1.688.350	150.000		204.677.256
7 Landa Garapen eta Ingurumen Departamentua	23.292.004	22.785.214	400	42.346.805	24.119.585	71.578.635			184.122.643
8 Berrikuntza, Enpresa eta Emplegu Departamentua	12.068.705	10.207.348	21	86.308.878	8.699.358	300.052.843	1.050.000		418.387.153
9 Familia, Gazteria, Kirol et Gizarte Gaietarako Departamentua	34.303.903	99.133.720	2	206.298.102	27.524.451	10.103.968			377.364.146
A Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentua	10.821.447	13.908.948		15.832.854	19.596.000	18.665.246			78.824.495
B Erakundeekiko Harremanetarako eta Gobernuko Eledunaren Departamentua	3.647.429	6.436.582		6.833.383	402.465	165.170			17.485.029
C Nafarroako Kontseilua				549.417		39.000			588.417
D Nafarroako Ikus-entzunezkoen Kontseilua				641.750		3.250			645.000
<b>AURREKONTUA, GUZTIRA</b>	<b>1.157.869.557</b>	<b>501.717.243</b>	<b>46.554.975</b>	<b>1.543.075.392</b>	<b>332.565.891</b>	<b>696.770.720</b>	<b>20.148.127</b>	<b>3.053.125</b>	<b>4.301.755.030</b>

DIRUSARRERAREN AZALPENA	1 Zerga zuzenak	2 Zeharkako zergak	3 Tasak, prezio publikoak eta bestelako dirusarrerak	4 Transferentzia arruntak	5 Ondare dirusarrerak	6 Inbertsio errealak besterenzea	7 Kapital transferentziak	8 Finantza- aktiboak	9 Finantza- pasiboak	GUZTIRA
0 Lehendakaritza, Justizia eta Barne Departamentua			8.560.886	119.178				19.616.136		28.296.200
1 Ekonomia eta Ogasun Departamentua	2.148.810.006	1.597.936.000	40.959.866	311.506	25.201.599	6.003	123.201.001	1.000	203.500.000	4.139.926.981
2 Toki Administrazioko Departamentua			51	3.535.249			66.792	1		3.602.093
3 Lurraldearen Antolamendu eta Etxebizitza Departamentua			2.451.000	138.857	440.000	15.256.000		1.170.000		19.455.857
4 Hezkuntza Departamentua			1.237.138	900.002	22.680					2.159.821
5 Osasun Departamentua			10.548.283	55.675						10.603.958
6 Herrilan, Garraio eta Komunikazio Departamentua			5.430.100	220.400	39.000	10.000	1.434.617			7.134.117
7 Landa Garepen eta Ingurumen Departamentua			1.053.450	5.035.296	36.350		13.929.700	260.178		20.314.974
8 Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua			4.288.400	37.055.749	39.273	1.688.229	1.974.635	1.861.777		46.888.063
9 Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietarako Departamentua			19.721.754	925.641	5.000					20.652.396
A Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentua			260.806	30.000	133.000		350.000	212.000		985.806
B Erakundeetako Harremanetarako eta Gobernuko Eledunaren Departamentua			115.602	1.619.162						1.734.764
<b>AURREKONTUA, GUZTIRA</b>	<b>2.148.810.006</b>	<b>1.597.936.000</b>	<b>94.607.336</b>	<b>49.946.715</b>	<b>25.916.902</b>	<b>16.960.232</b>	<b>140.956.747</b>	<b>23.121.092</b>	<b>203.500.000</b>	<b>4.301.755.030</b>

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

**DIRUSARREREN EGOERA-ORRIARI AURKEZTURIKO ZUZENKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
IV 77	B - Erakundeetiko Harremanetarako eta Eledunaren Departamentua	B40 Immigrazioarako Bulegoa	B40000 Immigrazioarako Bulegoa	B0200 4000 000000	Lan eta Gizarte Gaietako Ministeriotik heldu diren dirusarrerak, immigrazioarako	
	B - Erakundeetiko Harremanetarako eta Eledunaren Departamentua	B40 Immigrazioarako Bulegoa	B40000 Immigrazioarako Bulegoa	B0200 4000 000000	Lan eta Immigrazio Ministeriotik heldu diren dirusarrerak, immigrazioarako	

**GASTUEN EGOERA-ORRIARI AURKEZTURIKO ZUZENKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
51	0 - Lehendakaritza, Justizia eta Barne Departamentua	010 Gobernuaren jarduerak orokorrak	010001 Lehendakaritza	01000 7800 921100 BERRIA	Fusilatuen senitariekoeen elkartea. Sartagudako Memoriaren Parkearen apainketa.	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-100.000
52	0 - Lehendakaritza, Justizia eta Barne Departamentua	010 Gobernuaren jarduerak orokorrak	010001 Lehendakaritza	01000 4800 921100 BERRIA	Oroimen Historikoari buruzko Legearen garapena	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-50.000
82	0 - Lehendakaritza, Justizia eta Barne Departamentua	054 Nafarroako Larmidietako Agentzia	054001 Babes zibila	02710 4800 134100	Suhiltzaile boluntario, sorospen eta larmidietarako hitzarmenak	60.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-60.000
85	0 - Lehendakaritza, Justizia eta Barne Departamentua	054 Nafarroako Larmidietako Agentzia	054002 Nafarroako Larmidietako Agentziaren jarduerak orokorrak	02700 4810 131100 BERRIA	DYArekiko hitzarmena, babes zibilerako eta larmidietarako	108.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-108.000
87	0 - Lehendakaritza, Justizia eta Barne Departamentua	060 Justizia-administrazioa	060000 Justiziako gizarte zerbitzuak	06000 2270 111200	Etveko indarkerian eta generokoan aurre egitea	110.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-110.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
IV 4	0 - Lehendakaria, Justizia eta Barne Departamentua	060 Justizia-administrazioa	060000 Justiziako gizarte zerbitzuak	06000 6090 111200 BERRIA	Justizia informatizazioa	600.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-800.000
89	0 - Lehendakaria, Justizia eta Barne Departamentua	060 Justizia-administrazioa	060000 Justiziako gizarte zerbitzuak	06000 4819 111202 BERRIA	Zigor arloko bitartekoak konpontzailea justizian izeneko elkartearen zaka dirulaguntza	150.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-150.000
93	0 - Lehendakaria, Justizia eta Barne Departamentua	060 Justizia-administrazioa	060001 Justizia administrazioaren funtzionamendua Nafarroan	06000 2266 112100	Nafarroako justizia arloko profesionalen prestakuntza-jarduerak	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-60.000
IV 5	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	113 Barne kontrola eta kontabilitate-informazioa	113003 Auditoria	11200 2276 483302 BERRIA	Europako funtsei buruzko auditoriak	150.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-150.000
IV 6	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 7300 923100 BERRIA	Nafarroa 2012 Plana. Lekarozko zentro multifuntzionala	1.200.000
	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	740 Ingurumenaren kudeaketa	740000 Programaren jarduerak orokorrak	74000 7300 467800	Nafarroa 2012 Plana. Lekarozko erabilera anitzeko zentroa	-1.200.000
118	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	150 Ogasun zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	150000 Ogasun zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	17000 6090 923400 BERRIA	Iruzur Fiskaletan Aurkako Plana.	1.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-1.000
125	2 - Toki administrazio Departamentua	211 Toki sektoreko jarduketak	211002 Ugal zerbitzuak eta tokiko funtzio publikoa antolatzea	21400 4609 466200	Hondakinen tratamendurako partzuergoa: hondakinen tratamendurako partzuergoa: funtzionamendurako laguntza	1.500.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-1.500.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ.	Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
126	2 - Toki administrazioko Departamentua	211 Toki sektoreko jarduketak	211003 Toki sektoreari laguntzeko bestelako jarduketak	21000	7609 261600 BERRIA	Jarduketa bereziak udal eraikimetan eta instalazioetan	1.507.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-1.507.000
127	2 - Toki administrazioko Departamentua	211 Toki sektoreko jarduketak	211003 Toki sektoreari laguntzeko bestelako jarduketak	21000	7609 466102 BERRIA	Inherriko Mankomunitatearekiko hitzarmena-lbai parkea	400.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-400.000
IV 8	2 - Toki administrazioko Departamentua	211 Toki sektoreko jarduketak	211003 Toki sektoreari laguntzeko bestelako jarduketak	21000	4609 466300 BERRIA	Vatierako Udalarekiko hitzarmena: finantzaketa eta 2007ko uholdeek eragindako ohiz kanpoko kalteak	275.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410	9500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-275.000
129	2 - Toki administrazioko Departamentua	211 Toki sektoreko jarduketak	211003 Toki sektoreari laguntzeko bestelako jarduketak	21000	7609 313800 BERRIA	Alloko eta beste toki entitate batzuetako igerilekuak araudira egokitzea	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-100.000
IV 7.2	2 - Toki administrazioko Departamentua	211 Toki sektoreko jarduketak	211003 Toki sektoreari laguntzeko bestelako jarduketak	21000	4609 466100 BERRIA	Cadreilako eta Villafrancako udalarekiko hitzarmena: ur zerbitzuaren finantzaketa	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-50.000
IV 9	2 - Toki administrazioko Departamentua	211 Toki sektoreko jarduketak	211003 Toki sektoreari laguntzeko bestelako jarduketak	21000	7609 466300 BERRIA	Vatierako Udalarekiko hitzarmena: finantzaketa eta 2007ko uholdeek eragindako ohiz kanpoko kalteak	75.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410	9500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-75.000
131	2 - Toki administrazioko Departamentua	211 Toki sektoreko jarduketak	211004 Kudeaketa eta lanbidetza ekonomikoko jarduketak	21200	4609 942500 BERRIA	Udal Finantzaketarako Berariazko Plana	350.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-350.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
IV 10	3 - Lurraldearen Antolamendu eta Etxebizitza Departamentua	310 Lurralde plangintza eta hingintza planak	310000 Lurralde plangintza eta hingintza planak	32100	7400 261702 NASURSArentzako dirulaguntza, Pirinioen Planerako	800.000
	7 - Landa Garapeneko eta Ingunumeneko Departamentua	740 Ingunumenaren kudeaketa	740002 Bioibernetzaren kontserbazioa	74200	7400 466700 Nafarroa 2012 Plana, NASURSArentzako diru-laguntza, Pirinioen Planerako	-800.000
IV 7	4 - Hezkuntza Departamentua	431 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerketa	431000 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerkuntza	43100	7455 322303 NUPetik hitzarmena. Kostuak eta ekonomia-kudeaketa optimizatzeko proiektua	150.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	9500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-150.000
IV 7.1	4 - Hezkuntza Departamentua	410 Hezkuntza-ikuskaritza eta zerbitzuak	410001 Eraikitza lanak eta ekipamenduak	41610	6020 325105 Tierra Estella BHiko kiroldegia eraikitzea Otrak hasi eta lurrak mugitzea	300.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	9500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-300.000
IV 11	4 - Hezkuntza Departamentua	400 Hezkuntza-zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	400000 Hezkuntza-zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	41000	1312 321100 Ordezko lanak egiteko kontratatutako irakasleen soldatak	150.000
	4 - Hezkuntza Departamentua	421 Eskolako hizkuntza plangintza	421002 Aizerniko hizkuntzak	42420	2286 321200 Irakasleak atzerniko hizkuntzetan trebatzea	-150.000
194	4 - Hezkuntza Departamentua	400 Hezkuntza-zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	400000 Hezkuntza-zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	41000	4809 321100 Hilzarmenak, Pirinioetako irakasleak Egonkortzeko Plana dela-eta	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	9500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-100.000
202	4 - Hezkuntza Departamentua	410 Hezkuntza-ikuskaritza eta zerbitzuak	410000 Programaren jarduera orokorrak.	41100	2212 322000 Ikastetxeen funtzionamenduaren, jardueren eta zuzkidura materialaren finantzaketa	190.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	9500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-190.000
206	4 - Hezkuntza Departamentua	410 Hezkuntza-ikuskaritza eta zerbitzuak	410001 Eraikitza lanak eta ekipamenduak	41800	7609 325103 Nafarroa 2012 Plana. Ikastetxe berriak eraikitzea eta ikastetxeak egokitzeko lanak	1.406.000
	4 - Hezkuntza Departamentua	410 Hezkuntza-ikuskaritza eta zerbitzuak	410001 Eraikitza lanak eta ekipamenduak	41800	6020 325103 Nafarroa 2012 Plana. Musikaren hiria Kontserbatorioa	-1.406.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
213	4 - Hezkuntza Departamentua	410 Hezkuntza-ikuskaritza eta -zerbitzuak	410001 Eralkuntza lanak eta ekipamenduak	41810 7600 325102	Udalekiko hitzamenak, 0 eta 3 urte bitarteko ikastetxeetako obretarako	600.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-800.000
219	4 - Hezkuntza Departamentua	410 Hezkuntza-ikuskaritza eta -zerbitzuak	410001 Eralkuntza lanak eta ekipamenduak	41810 7600 325103 BERRIA	Udalekiko hitzamenak, 0 eta 3 urte bitarteko ikastetxeetako lehenitasunezko jarduketarako	2.850.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-2.850.000
229	4 - Hezkuntza Departamentua	410 Hezkuntza-ikuskaritza eta -zerbitzuak	410001 Eralkuntza lanak eta ekipamenduak	41820 7811 325100 BERRIA	Tablet-PC	250.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-250.000
IV 12	4 - Hezkuntza Departamentua	410 Hezkuntza-ikuskaritza eta -zerbitzuak	410001 Eralkuntza lanak eta ekipamenduak	41820 6060 325100 BERRIA	Tablet PC-ak ezartzeko proiektua	426.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-426.000
247	4 - Hezkuntza Departamentua	421 Eskolako hizkuntza plangintza	421001 Euskararen irakaskuntzaren garapena	42400 4800 322800	Euskara sustatzeko beka eta laguntzak	200.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-200.000
IV 13	4 - Hezkuntza Departamentua	421 Eskolako hizkuntza plangintza	421002 Atzerriko hizkuntzak	42420 4800 322800	Hizkuntzak irakasteko beka atzerriarrentzat	125.000
	4 - Hezkuntza Departamentua	421 Eskolako hizkuntza plangintza	421002 Atzerriko hizkuntzak	42420 2286 322800	Atzerriko hizkuntzen erabilera hobetzeko ikastaroak	-125.000
IV 14	4 - Hezkuntza Departamentua	421 Eskolako hizkuntza plangintza	421002 Atzerriko hizkuntzak	42420 4700 322800 BERRIA	Pamplona Learning Spanish Institute zentroarekiko hitzarmena, atzerriko hizkuntzetan prestatzeko.	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-100.000



**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
260	4 - Hezkuntza Departamentua	422 Hezkuntza sistemaren plangintza eta garapena	422000 Programaren jarduera orokorrak.	42140 7600 322100	Udalekiko hitzamenak, 0 eta 3 urte bitaneko haurrak eskolatzeko. Ekipamendua eta berriztapena.	400.000
IV 15	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410 8600 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-400.000
IV 15	4 - Hezkuntza Departamentua	422 Hezkuntza sistemaren plangintza eta garapena	422000 Programaren jarduera orokorrak.	42120 2279 321200	Tablet PC-ak ezartzeko proiektua	75.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-75.000
264	4 - Hezkuntza Departamentua	422 Hezkuntza sistemaren plangintza eta garapena	422004 Heñuen hezkuntza eta prestatkuntza eta lurralde lankidetzako programak	42130 2279 322D00	Kultur ibilbideak Nafarroan zehar	70.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410 8600 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-70.000
267	4 - Hezkuntza Departamentua	422 Hezkuntza sistemaren plangintza eta garapena	422004 Heñuen hezkuntza eta prestatkuntza eta lurralde lankidetzako programak	42130 2269 322D00	Eskola ibiltarietarako laguntzak	85.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410 8600 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-85.000
268	4 - Hezkuntza Departamentua	422 Hezkuntza sistemaren plangintza eta garapena	422004 Heñuen hezkuntza eta prestatkuntza eta lurralde lankidetzako programak	42130 2269 322202	Ibilbide zientifikoak	65.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410 8600 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-65.000
269	4 - Hezkuntza Departamentua	422 Hezkuntza sistemaren plangintza eta garapena	422004 Heñuen hezkuntza eta prestatkuntza eta lurralde lankidetzako programak	42130 2269 322200	Literatura ibilbideak	60.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410 8600 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-60.000
272	4 - Hezkuntza Departamentua	423 Dibertsitatea, orientazioa eta kultura-antzasuna	423001 Hezkuntza premia bereziak	42200 4809 322400	Hezkuntza berezirako beka eta laguntzak	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410 8600 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-50.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ.	Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
273	4 - Hezkuntza Departamentua	423 Dibertsitatea, orientazioa eta kultura-aniztasuna	423001 Hezkuntza premia bereziak	42200	6050 322400 BERRIA	Hezkuntza behar bereziak dituztenentzako laguntza-zentroetarako material didaktikoak erosia eta hedatzea	10.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-10.000
IV 16	4 - Hezkuntza Departamentua	423 Dibertsitatea, orientazioa eta kultura-aniztasuna	423003 Kultur aniztasuna	42230	4819 322000 BERRIA	Etorrinak nahiz gubiengo soziokulturalak gizartearen eta eskolan integratzeko jardueren finantzaketa	35.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-35.000
282	4 - Hezkuntza Departamentua	430 Lambide Heziketaren eta Unibertsitateen Zuzendaritza Nagusiaren jarduerak	430001 Ikasketa artistikoak	43010	4809 322502	Musika eskolentzako dinlaguntzak.	1.200.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-1.200.000
287	4 - Hezkuntza Departamentua	430 Lambide Heziketaren eta Unibertsitateen Zuzendaritza Nagusiaren jarduerak	430001 Ikasketa artistikoak	43010	4816 322500	Nafarroako Antzerki Eskola	30.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-30.000
IV 17	4 - Hezkuntza Departamentua	430 Lambide Heziketaren eta Unibertsitateen Zuzendaritza Nagusiaren jarduerak	430001 Ikasketa artistikoak	43010	7609 322500 BERRIA	Murhametako Udalerriko hitzarmena, musika-eskola amaitzeko	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-100.000
339	4 - Hezkuntza Departamentua	431 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerketa	431000 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerkuntza	43100	4455 322300	NUPEn finantzaketa: Inuñeko eta Tuterako campusak	2.688.000
	4 - Hezkuntza Departamentua	431 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerketa	431000 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerkuntza	43100	7455 322302	NUPEn finantzaketa: kapital-transferentziak. Tuterako campusa.	-2.688.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
340	4 - Hezkuntza Departamentua	431 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerketa	431000 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerkuntza	43100	NUPen finantzaketa: iruñeko eta Tuterako campusak	2.000.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-2.000.000
347	4 - Hezkuntza Departamentua	431 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerketa	431000 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerkuntza	43100	NUPen finantzaketa: kapital-transferentziak. Iruñeko campusa.	450.000
	4 - Hezkuntza Departamentua	431 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerketa	431000 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerkuntza	43100	NUPen finantzaketa: kapital-transferentziak. Tuterako campusa.	-450.000
349	4 - Hezkuntza Departamentua	431 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerketa	431000 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerkuntza	43100	Milagroko Udalarekiko hitzarmena. UNEDeko unibertsitate-gelak.	60.000
IV 18	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-60.000
	4 - Hezkuntza Departamentua	431 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerketa	431000 Unibertsitateko irakaskuntza eta hedapena eta ikerkuntza	43100	NUPeko "eskarmentuaren gela" programarako dirulaguntza	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-50.000
351	4 - Hezkuntza Departamentua	433 Lambide heziketaren garapena	433000 Programaren jarduera orokorrak.	43300	Lambide heziketako irakasleen hobekuntza eta eguneratzea.	45.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-45.000
356	4 - Hezkuntza Departamentua	433 Lambide heziketaren garapena	433000 Programaren jarduera orokorrak.	43300	Lambide heziketako ikasle txiki publikoetako ekipamendua	900.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-800.000
362	4 - Hezkuntza Departamentua	433 Lambide heziketaren garapena	433001 Lambide heziketako irakaskuntza arautu gabeko jarduera eta lambide heziketa integratuak ekintzak	43300	Lambide heziketako ikasle txiki integratuaren garapena	40.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-40.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
363	4 - Hezkuntza Departamentua	433 Lanbide heziketaren garapena	433001 Lanbide heziketako irakaskuntza arautu gabestako jarduerak eta lanbide heziketa integratuko ekintzak	43300 2260 322E02	Lanbide heziketako ikastetxe integratuen garapena	
364	4 - Hezkuntza Departamentua	433 Lanbide heziketaren garapena	433001 Lanbide heziketako irakaskuntza arautu gabestako jarduerak eta lanbide heziketa integratuko ekintzak	43300 2260 322E02	Lanbide heziketako ikastetxe integratuen eta erreferentziatzkoen garapena	15.000
364	4 - Hezkuntza Departamentua	433 Lanbide heziketaren garapena	433001 Lanbide heziketako irakaskuntza arautu gabestako jarduerak eta lanbide heziketa integratuko ekintzak	43300 2276 322E00	Kualifikazioak eta titulak diseinatzea	
1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 0600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.		-15.000
IV 19	4 - Hezkuntza Departamentua	440 Euskarabiidea/Nafarroako Euskararen Institutua erakunde autonomoa	440002 Euskarazko prestakuntza, aholkularitza eta ikerketa	44200 4816 334100	Hitzarmena Euskaltzaindiarekin	75.000
1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 0600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.		-75.000
IV 8 Osoko Bilkura	5 - Osasun Departamentua	547 Oinartzko Osasun Laguntza	547000 Oinartzko laguntzako jarduerak orokorrak	52300 2260 312202 BERRIA	Ikastetxe pilotuetako ondorioak Nafarroako ikastetxe guztietan aplikatzea	1
1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 0600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.		-1
IV 9 Osoko Bilkura	5 - Osasun Departamentua	540 Osasunbideko zerbitzu zentralak	540000 Zuzendaritzako eta administrazoko jarduerak	52000 6092 313800 BERRIA	Osasunbidea. Kostuak eta prozedurak optimizatzeko proiektua	150.000
1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 0600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.		-150.000
IV 10 Osoko Bilkura	5 - Osasun Departamentua	544 Ubarmin Klimika	544000 Ubarmin Klimikaren jarduerak	52250 4700 312300	Autobuses Río Irati enpresarekiko hitzarmena, bidaiariak garraiatzeko	
5 - Osasun Departamentua	544 Ubarmin Klimika	544000 Ubarmin Klimikaren jarduerak	52250 4700 312300	Bidaiariak garraiatzeko hitzarmena		
365	5 - Osasun Departamentua	500 Osasun zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	500000 Osasun zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	51000 4600 311100	Drogamenpekotasunaren kontrako uol planetarako dirulaguntza	100.000
1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea		-100.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
415	5 - Osasun Departamentua	500 Osasun zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	500000 Osasun zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	51000 2269 311103 BERRIA	Drogamenpekotasunari aurkako foru plan berria	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-100.000
416	5 - Osasun Departamentua	500 Osasun zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	500000 Osasun zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	51000 4609 311102 BERRIA	Toki entitateei prebentzio komunitarioko programak egiteko emaniko dirulaguntza	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-60.000
419	5 - Osasun Departamentua	510 Osasun publikoa	510000 Osasun publikoa	51200 4819 313800	GKE-ekiko hitzarmenak (HIESA)	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-60.000
420	5 - Osasun Departamentua	511 Osasun laguntza	511002 Organo birlandaketen eta elkarleen koordinazioa	51120 4819 313805 BERRIA	Gurutze Gortiarekiko hitzarmena, gaixoak ospitale batetik bestera garraiatzeko	300.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-300.000
IV 20	5 - Osasun Departamentua	511 Osasun laguntza	511002 Organo birlandaketen eta elkarleen koordinazioa	51120 4819 313803	Mimbizaren aurkako Elkartarekiko hitzarmena	31.240
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-31.240
421	5 - Osasun Departamentua	512 Osasun arloko irakaskuntza, ikerketa eta garapena	512001 Irakaskuntza.	51310 4809 311200	Ikasketak zabalizteko bekak	90.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-90.000
422	5 - Osasun Departamentua	512 Osasun arloko irakaskuntza, ikerketa eta garapena	512001 Irakaskuntza.	51310 4809 311203	Bilera zientifikoak antolatzeko laguntzak.	30.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-30.000
423	5 - Osasun Departamentua	512 Osasun arloko irakaskuntza, ikerketa eta garapena	512001 Irakaskuntza.	51310 4819 311200	Etiengabeko prestakuntzarako hitzarmenak	10.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-10.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
425	5 - Osasun Departamentua	512 Osasun arloko irakaskuntza, ikerketa eta garapena	512002 Ikerkuntza	51320	4809 465100 Ikerkuntzeen prestakuntzarako bekkak	5.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-6.000
426	5 - Osasun Departamentua	512 Osasun arloko irakaskuntza, ikerketa eta garapena	512002 Ikerkuntza	51320	4809 465102 Arrisku baskularren faktoreen azterlana populazioaren arabera	7.500
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-7.500
427	5 - Osasun Departamentua	512 Osasun arloko irakaskuntza, ikerketa eta garapena	512002 Ikerkuntza	51320	4455 465100 NUPekiko hitzarmena, medikuntza eta osasunaren arloko garapenerako eta berrikuntzarako: gizarte-teknologiaren arloko berrikuntza	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 928100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-100.000
436	5 - Osasun Departamentua	540 Osasunbidetako zerbitzu zentralak	540000 Zuzendaritzako eta administrazioako jarduerak	52000	1310 311103 Osasun Plan Estrategikoa implementatzea	1
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-1
438	5 - Osasun Departamentua	541 Laguntza espezializatua	541001 Nafarroako Odol Transfusiorako Zentroa	52204	2214 312700 Kontsumoko erremintak eta tresna txikiak	400.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-400.000
440	5 - Osasun Departamentua	541 Laguntza espezializatua	541001 Nafarroako Odol Transfusiorako Zentroa	52204	2276 312700 Plasma zatikatzeko lanak, medikamentuak egiteko	200.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-200.000
455	5 - Osasun Departamentua	541 Laguntza espezializatua	541004 Buru osasuneko zentroak	52203	4819 312400 Drogenekoen tratamendurako komunitate terapeutikoetako lanak hitzarmenak	75.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-75.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak	
461	5 - Osasun Departamentua	541 Laguntza espezializatua	541005 Zentro psikogeniarikoa	52203	6020 312802 Frantziako Xabierkoa zentro psikogeniarikoaen sarbideak eta oztopo arkitektonikoak egokitzea	150.000	
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-150.000
468	5 - Osasun Departamentua	541 Laguntza espezializatua	541008 Prestazioak eta itunak	52205	2500 311110 Osasun Laguntza Espezializatuko Itxarondilien Bermeei buruzko Foru Legearen aplikazioa	3.900.000	
	5 - Osasun Departamentua	541 Laguntza espezializatua	541008 Prestazioak eta itunak	52205	2500 311100	Osasun laguntza beste zentro batzuetan	-800.000
	5 - Osasun Departamentua	541 Laguntza espezializatua	541008 Prestazioak eta itunak	52205	2500 311105	Asistencia sanitaria con la Clínica Universitaria	-2.000.000
	5 - Osasun Departamentua	541 Laguntza espezializatua	541008 Prestazioak eta itunak	52205	2500 311109	San Miguel klinikaren bidezko osasun laguntza, itxaronzerrindak murrizteko	-1.000.000
469	5 - Osasun Departamentua	541 Laguntza espezializatua	541008 Prestazioak eta itunak	52205	6089 311100	Fisioterapia txalekoak erostea fibrosi kistikoak duten gaixoei uzteko	150.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-150.000
470	5 - Osasun Departamentua	541 Laguntza espezializatua	541007 Koordinazio sozioanitarioa Osasunbidearen eta Nafarroako Mendekotasun Agentziaren artean	52200	2500 311100	NGOarekin koordinazioa, proiektuak eta programak	375.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-375.000
474	5 - Osasun Departamentua	542 Nafarroako Ospitalea	542000 Nafarroako Ospitalea	52230	6020 312804	Nafarroako Ospitaleko lamiadiak birmolatzeko proiektua	150.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-150.000
481	5 - Osasun Departamentua	543 Bideko Ama Birjina Ospitalea	543001 Emakumei laguntzeko zentroak	52241	2269 312202	FOSHEZ	350.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-350.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
489	5 - Osasun Departamentua	545 Tuterako osasun eskualdea	545000 Tuterako Ospitalea	52400 6020 312803 BERRIA	Tuterako Reina Sofia Ospitaleko genainako unitatea	400.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-400.000
486	5 - Osasun Departamentua	546 Lizarrako osasun eskualdea	546000 Lizarrako Ospitalea	52500 6020 312802 BERRIA	Lizarrako Ospitaleko larrialdiak eraberritzeko lanak	400.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-400.000
510	5 - Osasun Departamentua	547 Oinartzko Osasun Laguntza	547000 Oinartzko laguntzako jarduerak orokorrak	52300 4809 312202 BERRIA	Pirinioei Sendagileak Egonkortzeko Planeko itunak	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-100.000
IV 10.1 Osoko Bilurua	6 - Herri Lan, Garraio eta Komunikazio Departamentua	610 Proiektuak, trenbideak eta obra hidraulikoak	610000 Programaren jarduerak orokorrak	61310 6081 463204 BERRIA	Tafallako saihesbidearen proiektua	150.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatzea eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-150.000
IV 22	6 - Herri Lan, Garraio eta Komunikazio Departamentua	610 Proiektuak, trenbideak eta obra hidraulikoak	610002 Geologia	61320 7609 466300	Harrizko esponadak	120.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatzea eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-120.000
IV 23	6 - Herri Lan, Garraio eta Komunikazio Departamentua	620 Bide sarea zabaltzea	620001 Bide-sarea zabaldu eta hobetzea	61100 6010 463217 BERRIA	Zilbetiko errepidea Ituna	1.000.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-1.000.000
556	6 - Herri Lan, Garraio eta Komunikazio Departamentua	621 Bide sarea zaintzea	621001 Errepideen zaintza, ustiapena eta segurtasuna	61210 6010 463304	Zeharbidetxeak eta hitzarmenak	470.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatzea eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-470.000
564	6 - Herri Lan, Garraio eta Komunikazio Departamentua	630 Garraioen plangintza eta antolamendua	630000 Plangintza, araubide juridikoa eta azpiegiturak	62110 4809 441103	Nafarroako beste eremuetatik garraio publikorako ekarpena	125.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatzea eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-125.000



**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ.	Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
567	6 - Herri Lan, Garraio eta Komunikazio Departamentua	630 Garraioen plangintza eta antolamendua	630000 Plangintza, araubide juridikoa eta azpiegiturak	62110	2276 441100 BERRIA	Garraio publikoko azterlanak eta proiektuak	45.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-45.000
568	6 - Herri Lan, Garraio eta Komunikazio Departamentua	630 Garraioen plangintza eta antolamendua	630000 Plangintza, araubide juridikoa eta azpiegiturak	62110	2262 441100 BERRIA	Garraio publikoa zabalitzeko eta sustatzeko ekintzak	20.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-20.000
IV 24	6 - Herri Lan, Garraio eta Komunikazio Departamentua	630 Garraioen plangintza eta antolamendua	630000 Plangintza, araubide juridikoa eta azpiegiturak	62110	4809 441100 BERRIA	Nafarroako beste eremu batzuetako udalietako garraio publikorako ekarpena - gizarte tarifak	150.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410	8500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-150.000
IV 10.2	7 - Landa Garapeneko eta Osoko Elkartu Departamentua	740 Ingurumenaren kudeaketa	740001 Ingurumen-kalitatea	74100	6092 466202 BERRIA	Bizikietari buruzko Plan zuzendaria	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410	8500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-50.000
578	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	700 Landa garapeneko eta ingurumeko zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	700001 Baliabideak ebaluatzea	71430	2276 468104	Azterlanak, inkestak eta estatistikazko bestelako lanak	30.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-30.000
579	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	700 Landa garapeneko eta ingurumeko zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	700001 Baliabideak ebaluatzea	71430	2279 468100	Nekazaritza-estatistikako urteko lanak	62.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-62.000
582	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	710 Nekazaritza babestu eta hobetzea	710001 Errentak hobetzea	71230	4700 414200	Kompentsatza bideratutako ordainak. PDR FEADER	350.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-350.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
594	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	710 Nekazaritza babestu eta hobetzea	710001 Errentiak hobetzea	71230	4700 414202 Nekazaritza eta ingurumeneko neurriak. PDR FEADER	850.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak errostea	-850.000
601	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	711 Abeltzaintza babestu eta hobetzea	711000 Abereen osasuna	71320	2279 412204 Mihi urdinarekin lotutako osasun arloko jarduketak	520.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-520.000
IV 25	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	711 Abeltzaintza babestu eta hobetzea	711001 Animalia ekoizpena	71310	4700 412208 Abeltzaintzako ekoizpen iraunkorren zuzen dirulaguntzak	200.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-200.000
IV 27	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	720 Nekazaritza azpiegiturak erreformatu eta hobetzea	720000 Ureztalurrak	72130	7700 414100 Nafarroa 2012 Plana. Ureztalurrak bermak ezartzeko edo daudena hobetzeko dirulaguntza PDR FEADER	2.000.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-2.000.000
IV 26	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	720 Nekazaritza azpiegiturak erreformatu eta hobetzea	720001 Lurzati berrantolamendua eta nekazaritzako eta abeltzaintzako azpiegiturak	72120	7609 414306 Cortesko Udalaren zuzen dirulaguntza, abere-ibituretarako	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-100.000
IV 30	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	721 Nekazaritza-elikagaien industrien eta nekazaritza ustiategiak	721000 Nekazaritzaen industrializazioa eta merkaturatzea hobetzea	72210	7700 413100 Ebroko Laborategirako dirulaguntza, ikerketa eta garapen jarduerak eta beste batzuk egiteko	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-50.000
635	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	721 Nekazaritza-elikagaien industrien eta nekazaritza ustiategiak	721000 Nekazaritzaen industrializazioa eta merkaturatzea hobetzea	72200	7700 413100 Nekazaritzako elikagaien azpiegiturak eta hondakinak kudeatu eta balorizatzeko hitzarmena	130.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak errostea	-130.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
IV 28	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	721 Nekazaritza-elikagaien industriak eta nekazaritza ustiategiak	721000 Nekazaritzaren industrializazioa eta merkataritza hobetzea	72210	4701 413107 Nekaritza kooperatibenitzako laguntzak, enpresa-kudeaketako planearako	75.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-75.000
637	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	721 Nekazaritza-elikagaien industriak eta nekazaritza ustiategiak	721001 Kalitatearen sustapena eta kontrola	72220	7701 413100 CONSEBRO elikagaien segurtasunaren proiektua	300.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-300.000
638	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	721 Nekazaritza-elikagaien industriak eta nekazaritza ustiategiak	721001 Kalitatearen sustapena eta kontrola	72220	4819 413100 Irabazi asmonik gabeko erakundeentzako dirulaguntzak	70.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-70.000
639	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	721 Nekazaritza-elikagaien industriak eta nekazaritza ustiategiak	721001 Kalitatearen sustapena eta kontrola	72220	4459 413104 Nekazaritza ekologikoaren kontseilu arau-emailea	40.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-40.000
645	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	721 Nekazaritza-elikagaien industriak eta nekazaritza ustiategiak	721002 Nekazaritza-ustiatzearen sustapena	72230	7700 412103 Makineriarako eta produktzio-bideentzako dirulaguntza	91.634
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-91.634
650	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	721 Nekazaritza-elikagaien industriak eta nekazaritza ustiategiak	721002 Nekazaritza-ustiatzearen sustapena	72230	4819 412100 EHNErentzako dirulaguntza	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-50.000
IV 29	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	721 Nekazaritza-elikagaien industriak eta nekazaritza ustiategiak	721002 Nekazaritza-ustiatzearen sustapena	72230	4819 412100 UAGNrentzako dirulaguntza	120.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-120.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
662	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	722 Landa-dibentsifikazioa eta garapena	722000 Planak eta programak	72300 4819 412100	FUNDAGROrenitzako dirulaguntza	220.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-220.000
666	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	722 Landa-dibentsifikazioa eta garapena	722000 Planak eta programak	72310 4090 412100	Ingurumen, Landa Inguru eta Itaso Ministroarekiko itun pilotuak, landa ingurumenaren garapen iraunkorrari buruzko legea dela-eta	1.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-1.000
IV 31	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	740 Ingurumenaren kudeaketa	740002 Biodibertsitatearen kontserbazioa	74200 2100 466302	Habitatakat hobetzea.	60.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-60.000
682	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	740 Ingurumenaren kudeaketa	740002 Biodibertsitatearen kontserbazioa	74200 4609 466303	Fitilasko Udalarekiko hitzarmena	90.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-90.000
686	7 - Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentua	740 Ingurumenaren kudeaketa	740002 Biodibertsitatearen kontserbazioa	74200 4700 466300	Nekazaritza eta ingurumen arloetako neurriak eta konpentsatzaera bideratutako ordainak. PDR FEADER	510.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-510.000
713	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	810 Energia beriztagarrien efizientzia eta sustapena eta ekipamenduak	810001 Industria lurra sustatzea	81130 7400 466100	NASUIN Arentzako transferentziak, azpiegiturietako eskasiak betetzeko	230.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-230.000
734	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	840 Berrikuntza eta informazioaren gizarte sustatzea	840001 Nafarroako plan teknologikoa.	81210 7700 467302	I+D+B proiektuetarako, patenteetarako eta bideragarritasun azterlanetarako dirulaguntzak enprezentzat	1.500.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-1.500.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
IV 32	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	850 Merkataritzaren sustapena eta nazioarneratzea	850002 Merkataritzarako zerbitzuak	81400 4819 431403 BERRIA	Merkataritzaren sektorearen profesionalizazioa eta berrikuntza	500.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-600.000
IV 33	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	850 Merkataritzaren sustapena eta nazioarneratzea	850002 Merkataritzarako zerbitzuak	81400 4819 431404 BERRIA	FNCREntzako dirulaguntza, Nafarroako Merkataritza Legean buruzko azterlanaren egileko	60.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-60.000
755	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	870 Lan harremanak eta arriskuei aurrea hartzea	870000 Lan harremanak eta arriskuei aurrea hartzea	83100 4819 484104	Lan gaitzakerak epaitegirik kanpo bidartzeko organoarentzako transferentzia	62.664
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-62.664
766	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	881 Enpleguaren sustapena	881001 Lanpostuak sortzeko eta mantentzeko laguntzak	84100 4809 241300	Sasoikako langileei ostatu emateko instalazioak egokitzeko dirulaguntzak	9.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-9.000
776	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	881 Enpleguaren sustapena	881001 Lanpostuak sortzeko eta mantentzeko laguntzak	84100 4709 241202	Enpresak gizarte ekonomiko enpresa bihurtzeko laguntza	200.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-200.000
IV 35	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	881 Enpleguaren sustapena	881001 Lanpostuak sortzeko eta mantentzeko laguntzak	84100 4819 241104	Laneratzeko zailtasun handienak dituztenak lan munduan sartzeko programak PO/3 EGF Nafarroa CCI 2007ES052P0009	230.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-230.000
IV 36	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	881 Enpleguaren sustapena	881001 Lanpostuak sortzeko eta mantentzeko laguntzak	84100 4819 241111	Enplegurako zailtasun handiagoo duten gizataldeen laneraterako jarduketara kofinanzatu gabeak	75.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-75.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
IV 34	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	881 Enpleguaren sustapena	881001 Lanpostuak sortzeko eta mantentzeko laguntzak	84100 7709 241103	Enplegurako zentro berezientzako dirulaguntzak, inbertsioak direla eta	500.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-500.000
788	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	881 Enpleguaren sustapena	881001 Lanpostuak sortzeko eta mantentzeko laguntzak	84100 7709 241200	Kooperatiba eta lan sozialitatearako dirulaguntzak, enplegua sostengatzeko	300.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-300.000
IV 37	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	881 Enpleguaren sustapena	881001 Lanpostuak sortzeko eta mantentzeko laguntzak	84100 7819 241103	Gizartetzako zentroentzako dirulaguntzak, inbertsioak direla eta	186.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-186.000
787	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	881 Enpleguaren sustapena	881001 Lanpostuak sortzeko eta mantentzeko laguntzak	84100 4819 241114 BERRIA	CEN, UGT eta CCOO erakundeetara hitzarmena, Enplegu Plana garatzeko eta aplikatzeko	1
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-1
IV 38	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	881 Enpleguaren sustapena	881001 Lanpostuak sortzeko eta mantentzeko laguntzak	84100 2279 241100 BERRIA	Gizarte-intereseko enplegu komunitarioko programa	600.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-600.000
IV 39	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	881 Enpleguaren sustapena	881001 Lanpostuak sortzeko eta mantentzeko laguntzak	84100 4819 242202 BERRIA	Ilundain Fundazioa - Lan Sarrearen	120.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-120.000
IV 40	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	881 Enpleguaren sustapena	881001 Lanpostuak sortzeko eta mantentzeko laguntzak	84100 4819 241115 BERRIA	UPTAren hitzarmena, lan autonomoa sustatzeko eta babesleko	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-50.000
800	8 - Berrikuntza, Enpresa eta Enplegu Departamentua	882 Prestakuntza eta bitartekaritza	882001 Enplegurako lanbide heziketa	84200 4709 242106	Laneko arimikuen prebentzioarako etengabeko prestakuntzako ekintzak	35.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-35.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkoa.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
IV 41	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	900 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusia	900001 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusiaren inbertsioei buruzko azterlanak, plangintza eta zeharkako ekintzak	91200 4819 143102	Nazioarteko garapenerako lankidetzak.	1.400.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-1.400.000
IV 42	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	900 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusia	900001 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusiaren inbertsioei buruzko azterlanak, plangintza eta zeharkako ekintzak	91200 4819 143106	Garapenerako lankidetzak ariko laguntza teknikoak, ikerkuntza eta prestakuntza	200.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-200.000
IV 43	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	900 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusia	900001 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusiaren inbertsioei buruzko azterlanak, plangintza eta zeharkako ekintzak	91200 4819 143104	Giza laguntza Saharako biztanleentzat	225.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-225.000
821	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	900 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusia	900001 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusiaren inbertsioei buruzko azterlanak, plangintza eta zeharkako ekintzak	91400 7609 231000	Hirugarren adineko eta gizarte zerbitzuetako inbertsioetarako jarduketak bereziak	1.706.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-1.706.000
836	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	900 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusia	900003 Komunitateari laguntza ematea	91600 4809 231600	Toki entitateentzako dirulaguntzak: esku-hartze soziala gutxiengo errikoekin	150.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9500 928100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-150.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Funzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
841	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	900 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusia	900003 Komunitateari laguntza ematea	81600 4809 231600	Babestutako emplegu sozialeko programak	2.000.000
845	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-2.000.000
845	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	900 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusia	900003 Komunitateari laguntza ematea	81600 4819 231603	Gutxiengo etnikoak sustatzeko dirulaguntzak	200.000
845	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-200.000
864	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	900 Gizarte Gaijen eta Garapenerako Lankidetzaren Zuzendaritza Nagusia	900003 Komunitateari laguntza ematea	81600 4819 143100	Nafarroako GGKE-en koordinakundearen zuzendutako dirulaguntza	30.000
874	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak errostea	-30.000
874	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920004 Inbertisioak eta kontratuak	81620 2279 231400	Zahar-erkeen kudeaketa	2.000.000
888	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-2.000.000
888	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aurrea hartzea	81610 4819 231307	Ezgaiak opor-programeian parte hartzeko laguntzak	30.000
IV 44	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-30.000
IV 44	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aurrea hartzea	81610 4819 231310	Ezgaiak opor-programeian parte hartzeko laguntzak	300.000
882	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-300.000
882	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aurrea hartzea	81610 4819 231404	Jubilatuaren elkarrekin eta klubaren programetarako dirulaguntzak	200.000
882	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-200.000



**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
805	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aumea hartzea	81810	4809 231406 BERRIA Termalismo eta turismo bidaielarako dirulaguntzak	400.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-400.000
809	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aumea hartzea	81810	4809 231002 BERRIA Gaixo zeliakoak dituzten familientzako laguntzak	200.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-200.000
902	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aumea hartzea	81810	4819 231306 BERRIA Cormin hitzarmena: ezgaitasuna duten pertsonen laguntzeko programa	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-80.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-20.000
905	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aumea hartzea	81810	4819 231403 BERRIA Gurutze Gortaren baliabideen zentroa	60.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-60.000
907	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aumea hartzea	81810	4819 231303 BERRIA ASORNAreko hitzarmena, zeimuen hizkuntzako interpreteen zerbitzurako	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	8500 929100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-50.000
909	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aumea hartzea	81810	4819 231312 BERRIA EUNATE elkartearentzako dirulaguntza, ikus-entzunezko baliabideen eskuragarritasunari buruzko langarren bitzar nazionala dela-eta	40.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-40.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
IV 45	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aurrea hartzea	91810 4819 231311 BERRIA	UGT eta CCOOren hitzarmena, Gizarte Zerbitzen Legea garatzeko eta ezgaitasuna duten pertsonen kontratazioa sustatzeko	200.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak errostea	-200.000
IV 46	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aurrea hartzea	91810 4819 231002 BERRIA	Ixaropenaren telefonoarenitzako dirulaguntza	60.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-60.000
IV 47	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920005 Autonomia pertsonalaren sustapena eta mendekotasunari aurrea hartzea	91810 4819 231313 BERRIA	ANFASentzako laguntza berezia, 2008ko defizita dela-eta	40.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-40.000
910	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920006 Mendekotasuna dutenentzako prestazioak	91830 4809 231300	Laguntzak, hirugarren adineko kanpoko zentroentzat	400.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-400.000
911	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920006 Mendekotasuna dutenentzako prestazioak	91830 2279 231403 BERRIA	Eitveko laguntzako zerbitzua zabaltzea - asteburuak	500.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-500.000
914	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	930 Nafarroako Berdintasunerako Institutua	930001 Emakumeen eta gizonen aukera berdintasunaren aldeko jarduketak	94000 2269 232200	Aukera berdintasunaren plana garatzea eta plan horretako jarduketak	200.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 9600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-200.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
916	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	930 Nafarroako Berdintasunerako Institutua	930001 Emakumeen eta gizonen aukera berdintasunaren aldeko jarduketak	94000	Toki entitateentzako transferentziak, berdintasun-politikak sustatzeko	200.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatzea eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-200.000
IV 48	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	930 Nafarroako Berdintasunerako Institutua	930001 Emakumeen eta gizonen aukera berdintasunaren aldeko jarduketak	94000	Elkarrean berdintasun-planerarako transferentziak	60.000
	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940002 Kirol praktikaren sustapena	95120	Kirol arloko trukeak	-60.000
IV 49	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	930 Nafarroako Berdintasunerako Institutua	930001 Emakumeen eta gizonen aukera berdintasunaren aldeko jarduketak	94000	Emakumeen elkarreentzako eta beste entitate batzuentzako transferentziak	100.000
	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	920 Nafarroako Mendekotasun Agentziaren zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	920004 Inbertsioak eta kontratuak	91620	Ezgaiuen zentron kudeaketa	-100.000
IV 50	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940001 Kirol azpiegiturak	95400	Toki entitateetako kirol instalazioak	700.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatzea eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-700.000
IV 51	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940001 Kirol azpiegiturak	95400	Toki entitateetako kirol instalazioetako jarduketa bereziak	2.141.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100	Sektore publikoko akzioak erostea	-2.011.000
	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	960 Gaztaren sustapena	960002 Gazteen jarduerak sustatzea	96100	Gazteentzako lan-orientabideko programa	-80.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatzea eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-60.000
IV 52.1	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940002 Kirol praktikaren sustapena	95110	Nafarroako Kirol Jokoa	10.000
	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940002 Kirol praktikaren sustapena	95120	Kirol arloko trukeak	-10.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
IV 52.2	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940002 Kirol praktikaren sustapena	86110	Nafarroako Kirol Jokoa	
	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940002 Kirol praktikaren sustapena	86110	Nafarroako kirol jokoa eta eskola-adineko jardueren fisioa eta kirol arlokoa	
932	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940002 Kirol praktikaren sustapena	86110	Toki entitateen kirol jardueretarako laguntzak	150.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-150.000
933	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940002 Kirol praktikaren sustapena	86110	Nafarroako kirol eta atisialdi entitateen elkartearekiko hitzarmena	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-100.000
IV 53	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940002 Kirol praktikaren sustapena	86120	Oinamzko futbola antolatzea Nafarroan	100.000
	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940002 Kirol praktikaren sustapena	95120	Kirol arloko trukeak	-100.000
934	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	940 Kirolaren sustapena	940002 Kirol praktikaren sustapena	86110	Nafarroako Txirindulari Batasunarentzako dirulaguntza	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-50.000
942	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	960 Gazterien sustapena	960001 Gazteria arloko inbertsioak	86100	Cabanillas Udalaren gazteen ostiaua	252.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	Sektore publikoko akzioak erostea	-252.000
944	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	960 Gazterien sustapena	960002 Gazteen jarduerak sustatzea	86100	Kanpoko programak	260.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-260.000
950	9 - Familia, Gazteria, Kirol eta Gizarte Gaietako Departamentua	960 Gazterien sustapena	960002 Gazteen jarduerak sustatzea	86100	UGT eta CCOO sindikatuekiko hitzarmenak, gazteentzako lan-orientaziorako	110.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	Sektore publikoko akzioak erostea	-110.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
954	A - Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentua	A00 Kultura eta turismoko zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	A00000 Kultura eta turismoko zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	A0000 BERRIA	Foru Komunitatean diren zinemaldi guztiak sustatzea	18.000
955	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-18.000
956	A - Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentua	A00 Kultura eta turismoko zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	A00000 Kultura eta turismoko zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	A0000 BERRIA	Baluarte-Biltzar Jauregi eta Auditorioko errotulazio elebiduna	6.000
957	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-6.000
958	A - Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentua	A10 Markelina eta turismo-garapena	A10001 Turismoko produktuen garapena eta antolamendua	A1110	Nafarroa 2012 Plana. Donejakue Bidea Nafarroan egokitzeko plana	
	A - Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentua	A10 Markelina eta turismo-garapena	A10001 Turismoko produktuen garapena eta antolamendua	A1110	Nafarroa 2012 Plana. Donejakue Bidean Jaroluneko Departamentu Arteko Plan Integrala. Donejakue Bidea Egokitzeko Plana.	
IV 55	A - Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentua	A10 Markelina eta turismo-garapena	A10001 Turismoko produktuen garapena eta antolamendua	A1120	Interes artistikoko jabeagoak irekitzeko programa	
	A - Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentua	A10 Markelina eta turismo-garapena	A10001 Turismoko produktuen garapena eta antolamendua	A1120	Turismo Kulturalari buruzko Plan Zuzendaria. Interes artistikoko jabeagoak irekitzeko programa.	
IV 56.1	A - Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentua	A10 Markelina eta turismo-garapena	A10001 Turismoko produktuen garapena eta antolamendua	A1120	Elizak eta monumentuak irekitzeko programa	
	A - Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentua	A10 Markelina eta turismo-garapena	A10001 Turismoko produktuen garapena eta antolamendua	A1120	Turismo Kulturalari buruzko Plan Zuzendaria. Elizak eta monumentuak irekitzeko programa.	
IV 54	A - Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamentua	A10 Markelina eta turismo-garapena	A10001 Turismoko produktuen garapena eta antolamendua	A1120	Vianako Printzea Erakundea-Kultura eta Turismo Departamenturako kalitate handiko hitzarmenak	60.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-60.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ.	Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
971	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20000 Kultura-zuzendaritza eta zerbitzu orokorrak	A2010	4816	334100 Arkitekтура eta Gizarte Fundazioa	60.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinak eta eskubideen kudeaketa	15100	8600	923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-60.000
974	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2100	7300	337102 Nafarroa 2012 Plana. Iruñeko ziuadelairen kanpoko aldea zaharberritzea.	
	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2100	7300	337102 Nafarroa 2012 Plana. Nafarroako Kultur Ondarearen hiru urteko Plana. Iruñeko ziuadelairen kanpoko aldea zaharberritzea	
976	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	6021	337102 Nafarroa 2012 Plana. Martzillako Gaztelua zaharberritzea	
IV 56.2	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	6021	337103 Nafarroa 2012 Plana. Erromesentzako ostatu nagusia Orreagan	
	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	7300	337103 Nafarroa 2012 Plana. Nafarroako Kultur Ondarearen hiru urteko Plana. Erromesentzako ostatu nagusia Orreagan.	
978	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	6080	337102 Arkitekтурako inbentarioa	
	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	6080	337102 Nafarroako Kultur Ondarearen hiru urteko Plana. Arkitekтурako inbentarioa.	
983	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	7819	337102 Elica Katolikoaren jabetzako eraikinak zaharberritu eta babestea	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinak eta eskubideen kudeaketa	15100	8600	923100 Sektore publikoko akzioak erostea	-100.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ.	Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
IV 60	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	7819 337102	Eliza Katolikoaren jabetzako eraikinak zaharberritu eta babestea	
984	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	7819 337102	Eliza Katolikoaren jabetzako eraikinak zaharberritu eta babestea	
984	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	7819 337108	Nafarroa 2012 Plana. Lizarrako San Pedro eliza zaharberritzea	
IV 61	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	7819 337108	Nafarroa 2012 Plana. Nafarroako Kultur Ondarearen hiru urteko Plana. Lizarrako San Pedro de la Rúa eliza zaharberritzea.	
IV 61	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2120	7819 337103	Aziarnategien Museoa	
IV 62	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2120	7819 337103	Aziarnategien Musealizazioa	
IV 62	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2130	6060 337100	Ondare higigarriaren inbentarioa	
IV 62	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2130	6060 337100	Nafarroako Kultur Ondarearen hiru urteko Plana. Ondare higigarriaren inbentarioa.	
IV 63	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2130	6060 337102	Ondare arkeologikoaren inbentarioa	
IV 63	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2130	6060 337102	Nafarroako Kultur Ondarearen hiru urteko Plana. Ondare arkeologikoaren inbentarioa.	
989	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2120	7609 337102	Las Eretasko (Berbintzana) arkeologia gela	136.000
1 -	Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezin eta eskubideen kudeaketa	15100	8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-136.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Funzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
980	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2100	Nafarroako Ondare Historikoa zaintzeko Fundazioak enkargaturiko plan zuzendaria	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	Sektore publikoko akzioak errostea	-100.000
IV 57	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	Kodesko Santutegian eta inguruan Jarduteko Plana	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatzea eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-100.000
IV 67	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20001 Ondare historikoa	A2110	Nafarroako erromanikoaren seinalazioa, azalpen grafikoa eta hari aplikaturiko teknologia berriak	40.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatzea eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-40.000
983	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500	Julian Gayarre eta Pablo Sarasate nazioarteko musika lehiaketak	10.000
	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500	Nafarroako film commissiona sortzeko hitzarmena	-10.000
IV 64	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500	Erriberniko antzerki klasikoko festibala	160.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatzea eta jarraipena	11410	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-160.000
988	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500	Udalelako kultur ekintzetarako laguntzak	300.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100	Sektore publikoko akzioak errostea	-300.000



**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
1001	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 4809 335103	Arte eszenikoan sustapena.	250.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatzea eta jarraipena	11410 8500 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-250.000
1002	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 4800 334100	Bekadunak	10.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-10.000
1004	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 4809 334102	Prestakuntza artistikorako laguntzak	125.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-125.000
1008	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 4816 335102	Pablo Sarasate Fundazioarekiko hitzarmena	125.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-125.000
1009	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 4816 335109	Operaren Lagunak Gaiarre Elkartearekiko hitzarmena	150.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-150.000
1011	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 4816 335111	Nafarroako Gambera Operarekiko hitzarmena	5.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-5.000
1015	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 4816 335202	Nafarroako Antzerki Eskolarekiko hitzarmena	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higizinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8500 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-50.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zklia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
1017	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 7609 334100	Kultur etxeak eta bestelakoak eraiki eta ekipatzea	500.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-500.000
IV 65	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 7609 334100	Kultur etxeak eta bestelakoak eraiki eta ekipatzea	
	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 7609 334100	Kultur etxeak eta bestelakoak eraiki eta ekipatzea	
1019	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 7609 336202 BERRIA	Tulerako Casa Almirante zaharberritzea	500.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-500.000
1020	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 7609 334102 BERRIA	Ereму soziokulturalak - gizarte etxeak	490.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-490.000
1021	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 7609 334104 BERRIA	Kultur etxeak eta bestelakoak eraiki eta ekipatzea	300.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-300.000
1022	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 4816 336117 BERRIA	Nafarroako Orkestra Sinfonikoarekiko hitzarmena	125.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-125.000
1024	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 4816 336115 BERRIA	Nafarroako Abesbatzen Elkartearekiko hitzarmena	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-100.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
1028	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 BERRIA	4816 335118 Lenaers Fundazioaren eraketa eta funtzionamendurako laguntzak	75.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiztuzin eta eskubideen kudeaketa	15100	8600 923100 Sektore publikoko akzioak errostea	-75.000
1029	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 BERRIA	4816 334103 Eusko Ikaskuntzaren hitzarmena	60.100
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiztuzin eta eskubideen kudeaketa	15100	8600 923100 Sektore publikoko akzioak errostea	-60.100
1031	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 BERRIA	4816 335110 La Pampionesarekiko hitzarmena	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestatketa eta jarraipena	11410	8600 928100 Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-50.000
1034	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 BERRIA	4816 334104 Barandiaran Fundazioarekiko hitzarmena	30.050
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiztuzin eta eskubideen kudeaketa	15100	8600 923100 Sektore publikoko akzioak errostea	-30.050
1035	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 BERRIA	4816 334105 Real Academia Española de la Lengua-rekiko hitzarmena	30.050
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiztuzin eta eskubideen kudeaketa	15100	8600 923100 Sektore publikoko akzioak errostea	-30.050
IV 58	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2500 BERRIA	4816 335116 Musikaren Plan Zuzendaria. Kultur eraketan Nafarroako taldeek musika klasikoa ezagutarazteko programa	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiztuzin eta eskubideen kudeaketa	15100	8600 923100 Sektore publikoko akzioak errostea	-100.000
IV 66	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20003 Museoak	A2300	2269 333100 Arte garaikideko erakusketen programa	
	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20003 Museoak	A2300	2269 333100 Arte Garaikidea Sustatzeko Plana. Arte garaikideko erakusketen programa.	

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekono. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
IV 68	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2600 BERRIA	Muskaren Plan Zuzendaria, Tutera, Lizarra eta Zangozakako auditorioetan musika klasikoaren ezagularazteko programa.	75.000
	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2600	Pablo Sarasate Fundazioarekiko hitzarmena	-25.000
	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2600	Operaren Lagunak Gaiarre Elkartearrekiko hitzarmena	-60.000
IV 69	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20002 Kultur ekintza	A2600 BERRIA	Azuoloko Udalarrekiko hitzarmena, erabileraren aniztasun eraklekin egokitzekoa	100.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-100.000
1040	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20003 Museoa	A2300	Nafarroako Museoko eta Iratxe zaintza eta segurtasun zerbitzuak	
	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20003 Museoa	A2300	Nafarroako Museoko eta Iratxe zaintza eta segurtasun zerbitzuak	
1041	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20003 Museoa	A2300	Bekadunak	14.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-14.000
IV 59	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20003 Museoa	A2310	Oieiza Fundazioaren Ebe-Museoa. Funtzionamendu gastuak	210.000
	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A20 Kultur ondarea eta sustapena	A20003 Museoa	A2300	Nafarroako Museoko eta Iratxe zaintza eta segurtasun zerbitzuak	-106.000
	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A21 Liburutegiak eta artiboak	A21002 Artiboak	A2210	Erakusketak eta animazioa	-10.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuaren eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-96.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
1049	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A21 Liburutegiak eta artxiboak	A21001 Liburutegiak	A2400 6081 332200	Katalogo bibliografikoak euskarri informatikora eramatea	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-60.000
IV 70	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A21 Liburutegiak eta artxiboak	A21001 Liburutegiak	A2410 7819 332202 BERRIA	Liburutegi publikoetan atzera begirako katalogazioa egiteko laguntzak	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-60.000
1051	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A21 Liburutegiak eta artxiboak	A21001 Liburutegiak	A2420 4809 332200	Liburutegi publikoien zerbitzua hobetzeko laguntzak	30.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-30.000
1054	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A21 Liburutegiak eta artxiboak	A21001 Liburutegiak	A2420 4819 332200	IPESektiko hitzarmena, dokumentazio zentroa mantentzea	20.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-20.000
1056	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A21 Liburutegiak eta artxiboak	A21001 Liburutegiak	A2420 6081 332200	Liburutegi publikoien sarerako funtsak erostea	200.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-200.000
IV 71	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A21 Liburutegiak eta artxiboak	A21001 Liburutegiak	A2420 4809 332202 BERRIA	Irakurketa sustatzeko laguntzak	50.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-60.000
1061	A - Vianako Printzea Erakundea- Kultura eta Turismo Departamentua	A21 Liburutegiak eta artxiboak	A21002 Artxiboak	A2200 6080 332102	Funtsen deskripzioa eta digitalizazioa	34.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiezinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-34.000

**2009ko EKITALDIRAKO NAFARROAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO  
FORU LEGEKO KONTUSAILETAN SARTUTAKO ALDAKETAK**

Zuz. zkia.	Departamentua	Programa	Proiektua	Organ. Ekon. Funtzionala	Kontusailaren azalpena	Euroak
1073	B - Erakundeekiko Harremanetarako eta Eledunaren Departamentua	B20 Erakunde-harremanak	B20003 Zentiro eta elkartsekiko harremanak	B2220 4819 144106	Irabazi asmorik gabeko erakundeentzako transferentziak	150.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	131 Ondarearen kudeaketa	131002 Ondasun higiazinen eta eskubideen kudeaketa	15100 8600 923100	Sektore publikoko akzioak erostea	-150.000
IV 73	B - Erakundeekiko Harremanetarako eta Eledunaren Departamentua	B40 Immigrazioarako Bulegoa	B40000 Immigrazioarako Bulegoa	B0200 2279 231800	Lan eta Gizarte Gaietako Ministerioarekiko hizlarmenetik heldu diren jarduketak, etorkinak gizarteratzeko	
	B - Erakundeekiko Harremanetarako eta Eledunaren Departamentua	B40 Immigrazioarako Bulegoa	B40000 Immigrazioarako Bulegoa	B0200 2279 231800	Lan eta Immigrazio Ministerioarekiko hizlarmenetik heldutako jarduketak, etorkinak gizarteratzekoak	
IV 74	B - Erakundeekiko Harremanetarako eta Eledunaren Departamentua	B40 Immigrazioarako Bulegoa	B40000 Immigrazioarako Bulegoa	B0200 4609 231800	Lan eta Gizarte Gaietako Ministerioarekiko hizlarmenetik heldu diren jarduketak, etorkinak gizarteratzeko	
	B - Erakundeekiko Harremanetarako eta Eledunaren Departamentua	B40 Immigrazioarako Bulegoa	B40000 Immigrazioarako Bulegoa	B0200 4609 231800	Lan eta Immigrazio Ministerioarekiko hizlarmenetik heldutako jarduketak, etorkinak gizarteratzekoak	
IV 75	B - Erakundeekiko Harremanetarako eta Eledunaren Departamentua	B40 Immigrazioarako Bulegoa	B40000 Immigrazioarako Bulegoa	B0200 4819 231803	Lan eta Gizarte Gaietako Ministerioarekiko hizlarmenetik heldu diren jarduketak, etorkinak gizarteratzeko	
	B - Erakundeekiko Harremanetarako eta Eledunaren Departamentua	B40 Immigrazioarako Bulegoa	B40000 Immigrazioarako Bulegoa	B0200 4819 231803	Lan eta Immigrazio Ministerioarekiko hizlarmenetik heldutako jarduketak, etorkinak gizarteratzekoak	
IV 72	B - Erakundeekiko Harremanetarako eta Eledunaren Departamentua	B40 Immigrazioarako Bulegoa	B40000 Immigrazioarako Bulegoa	B0200 4819 231806 BERRIA	Gurutze Gortiarekiko hizlarmena, etorkinak gizarteratzeko eta lan-munduan sartzekoa. Europako Gizarte Funtza, 3. helburua.	57.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-57.000
IV 76	B - Erakundeekiko Harremanetarako eta Eledunaren Departamentua	B40 Immigrazioarako Bulegoa	B40000 Immigrazioarako Bulegoa	B0200 4819 231807 BERRIA	Nafarroako etorkin-elkarleen Federazioa-FAINekiko lankidetzaren hizlarmena	31.000
	1 - Ekonomia eta Ogasun Departamentua	112 Aurrekontuen eta finantzen kudeaketa	112001 Aurrekontuaren prestaketa eta jarraipena	11410 8600 929100	Osoko kreditua. 13/2007 Foru Legeko 42. artikulua.	-31.000



NAFARROAKO PARLAMENTUKO  
ALDIZKARI OFIZIALA

## HARPIDETZA ORRIA

*Izen-deiturak* .....

*Helbidea* .....

*Telefonoa* ..... *Hiria* .....

*P. K.* ..... *Probintzia* .....

Ordaintzeko:

Dirua Nafarroako Kutxako 2054/0000 41 110007133.9 zenbakiko kontu korrontera igorri edo bertan sartu.

<b>HARPIDETZAREN PREZIOA</b> <b>ALDIZKARI OFIZIALA ETA BILKURA EGUNKARIA</b>	<b>IDAZKARITZA ETA ADMINISTRAZIOA</b> <b>NAFARROAKO PARLAMENTUA</b> «Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofiziala» Navas de Tolosa, 1 31002 IRUÑA
Urtebete ..... 47,00 euro	
Aldizkari Ofizialaren prezioa, aleko ..... 1,25 »	
Bilkura Egunkariaren prezioa, aleko ..... 1,40 »	